

# HEGAU KURIER

INFO  
KOMMUNAL



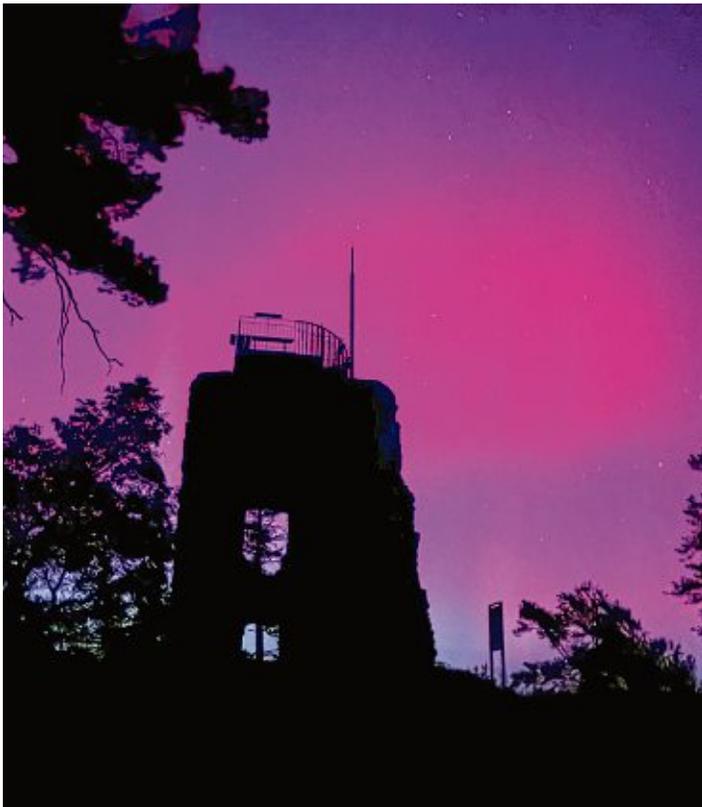
Auflage: 10.810

Amtsblatt der Stadt und der Verwaltungsgemeinschaft Engen

50. Jahrgang

Nr. 20/21

15. Mai 2024



**Mit Polarlichtzauber** verabschiedet sich das *Hegaukurier*-Team in die Pfingstferien. Leser Richard Willems hat das seltene Spektakel am Freitagabend gegen 22 Uhr auf der Ruine Hohenhewen festgehalten. Durch den stärksten Sonnensturm seit 20 Jahren waren am Wochenende über ganz Deutschland Polarlichter zu bewundern. Die nächste Ausgabe des *Hegaukuriers* erscheint am Mittwoch, 29. Mai. Der Anzeigen- und Redaktionsschluss ist am Montag, 27. Mai, 12 Uhr. Wir wünschen unseren LeserInnen schöne Pfingstfeiertage. *Bild: Richard Willems*

## Kinderflohmarkt am Altstadtfest

Anmeldung bis 24. Juni erforderlich

**Engen.** Dieses Jahr finden am Samstag, 20. Juli, wieder das Altstadtfest und der dazugehörige Kinderflohmarkt statt. Für die Teilnahme am Kinderflohmarkt während des Altstadtfestes ist eine Anmeldung erforderlich. Das entsprechende Formular mit Hinweisen ist ab sofort im Bürgerbüro, Marktplatz 4, in Engen erhältlich oder kann auch über die Homepage des Alt-

stadtfestes unter ([www.altstadt-fest-engen.de](http://www.altstadt-fest-engen.de)) heruntergeladen werden. Die Auszubildenden der Stadt Engen werden die Einteilung der Stände vornehmen. Abgabeschluss ist am Montag, 24. Juni. Das diesjährige Altstadtfest findet am Samstag, 20. Juli statt. Der Kinderflohmarkt beginnt um 11 Uhr. Der Aufbau ist ab 9 Uhr möglich.

## DRK-Senioren Treffen

**Engen.** Die DRK-Senioren treffen sich am Donnerstag, 23. Mai, um 14.30 Uhr in der Restauration in Bittelbrunn zum geselligen Zusammensein.

## Mittwochstreff Roseanum

**Engen.** Der Mittwochtreff startet zu einem Ausflug ins Roseanum. Zur Bildung von Fahrge-meinschaften trifft man sich am Donnerstag, 23. Mai, um 15 Uhr an der evangelischen Kirche. Anmeldung unter Tel. 07733/978748.

## Pfingstferien Hallen geschlossen

**Engen.** Während der Pfingstferien vom Samstag, 18. Mai, bis einschließlich Sonntag, 2. Juni, sind die Sport- und Stadthallen in Engen, sowie die Hohenhewenhalle in Welschingen für den Trainingsbetrieb geschlossen.

## Dorf-gemeinschaft Barga Feierabendhock

**Barga.** Am kommenden Donnerstag, 16. Mai, findet - allerdings nur bei guter Witterung - um 18 Uhr auf dem Dorfplatz beim Bürgerhaus der Feierabendhock der Dorf-gemeinschaft Barga statt. Zur Unterhaltung spielt der Musikverein Barga auf.

Die Bewirtung übernimmt die Dorf-gemeinschaft Barga.

## Schützenverein Neuhausen General- versammlung

**Neuhausen.** Der Schützenverein Neuhausen hält seine Generalversammlung am Samstag, 25. Mai, im Gewehrstand in Neuhausen ab.

Die Versammlung, zu der alle Mitglieder, Freunde und Gönner recht herzlich eingeladen sind, beginnt um 20 Uhr.

Auf der Tagesordnung stehen neben den Jahresberichten und Neuwahlen auch Ehrungen verdienter Mitglieder.

## »Fanni, Fuchs und Feuerwehr«

»Mit Zwei dabei«

am Montag, 10. Juni

**Engen.** Mit dem beliebten Thema Feuerwehr beschäftigt sich die nächste Veranstaltung der Reihe »Mit Zwei dabei« am Montag, 10. Juni, um 15.30 Uhr. **Zum Inhalt:** Fanni und Fuchs düsen los mit dem roten Feuerwehrauto: Sie löschen Feuer, zisch wusch platsch, und retten drei Enten. Sie holen den kleinen Peter vom Baum, ziehen den dicken Laster aus dem Fluss. Und haben keine Angst

vor Löwen. Ein lustiges Pappbilderbuch zum Mitmachen.

Mit Bastelaktion. Für Kinder ab zwei Jahren.

Um eine Anmeldung in der Bibliothek **ab Donnerstagvormittag** unter der Telefonnummer 07733/501839 oder per E-Mail unter [stadtbibliothek@engen.de](mailto:stadtbibliothek@engen.de) wird gebeten. Das Bibliotheksteam weist darauf hin, dass nur eine Begleitperson pro Kind dabei sein sollte.

## Veranstaltungen

**Wochenmarkt**, Donnerstag, 16. Mai, 8 bis 12 Uhr, Marktplatz

**Dorfgemeinschaft Barga**n, Feierabendhock mit dem Musikverein Barga, Donnerstag, 16. Mai, 18 Uhr, Dorfplatz Barga (nur bei guter Witterung)

**Freunde des Engener Sports**, Jahreshauptversammlung, Donnerstag, 16. Mai, 18 Uhr, Autobahnrastanlage Hegau-West

**Kanzlei Weiß, Arat und Partner mbB und Regionaler Wirtschaftsförderverein Hegau**, Patent- und Markensprechstunde, bis 17. Mai, ganztags, Kanzlei Weiß Arat und Partner mbB

**Förderverein Kapuzinerkirche Engen**, Jahreshauptversammlung, Mittwoch, 22. Mai, 19 Uhr, Gasthaus Lamm

**Wochenmarkt**, Donnerstag, 23. Mai, 8 bis 12 Uhr, Marktplatz

## Abfalltermine

Dienstag,	21.05.	Biomüll Ortsteile
Dienstag,	21.05.	Blaue Tonne Engen und Ortsteile
Mittwoch,	22.05.	Biomüll Engen
Donnerstag,	23.05.	Problemstoffsammlung 15-18 Uhr, Engen, Eugen-Schädler-Straße
Samstag,	25.05.	Grünschnittabgabe: 10:30-14 Uhr, Engen, Eugen-Schädler-Straße
Montag,	27.05.	Biomüll Ortsteile
Dienstag,	28.05.	Biomüll Engen
Mittwoch,	29.05.	Restmüll Engen und Ortsteile
Montag,	03.06.	Biomüll Ortsteile
Dienstag,	04.06.	Biomüll Engen
Samstag,	08.06.	Grünschnittabgabe: 10:30-14 Uhr, Engen, Eugen-Schädler-Straße
Montag,	10.06.	Biomüll Ortsteile
Dienstag,	11.06.	Biomüll Engen
Donnerstag,	13.06.	Gelber Sack Engen und Ortsteile

**Nähere Infos** beim Müllabfuhrzweckverband Rielasingen-Worblingen, Telefon 07731 931561, [www.mzv-hegau.de](http://www.mzv-hegau.de)

**Glascontainerentsorgung:** REMONDIS Süd GmbH, Telefon 0751 36191-39

**Restmüllsäcke und Banderolen für Rest- und Biomüll:** erhältlich beim Edeka Markt Holzky, Hegaustraße 5A

**Gelbe Säcke:** erhältlich bei Ulla's Stoffidee, Vorstadt 13, Engen, vor dem Geschäft und im SESAM Dorfladen, Maierbachstr. 14a in Neuhausen. Bitte nur haushaltsübliche Mengen mitnehmen.

## Infos zu den Wahlen:

### Wahlbenachrichtigungen und Stimmzettel

Engen. Zwischenzeitlich sollten allen wahlberechtigten BürgerInnen die Wahlbenachrichtigungen, sowie die Stimmzettel mit Merkblatt für die Kreistagswahl, die Gemeinderatswahl und gegebenenfalls für die Wahl des Ortschaftsrates Biesendorf zugesandt worden sein.

Wahlberechtigte, die die Wahlbenachrichtigung und die Stimmzettel bisher nicht erhalten haben, werden gebeten, sich umgehend wegen der Klärung des Wahlrechts mit dem Bürgerbüro in Engen, Marktplatz 4, Tel. 502-215 oder 502-216, in Verbindung zu setzen.

Die Stimmzettel können zu Hause ausgefüllt und am Wahlsonntag, 9. Juni, zur Urnenwahl ins Wahllokal mitgenommen werden. Es wird darum gebeten, vor dem Ausfüllen der Stimmzettel die beigelegten Merkblätter durchzulesen. Im Wahllokal erhalten die Wählerinnen und Wähler jeweils Stimmzettelumschläge ausgehändigt, um die ausgefüllten Stimmzettel in der Wahlkabine zu verpacken. Der Stimmzettelumschlag wird danach in die Wahlurne eingeworfen.

Der Stimmzettel für die Europawahl wird den Wahlberechtigten nicht vorab zugesandt. Er wird am Wahltag im Wahllokal an die Wahlberechtigten ausgegeben. Einen Stimmzettelumschlag gibt es für die Europawahl nicht.

Die Wahlbenachrichtigungen sind sorgfältig aufzubewahren und am Wahlgang ins Wahllokal mitzubringen.

### Briefwahl

Wahlberechtigte, die Briefwahl beantragt haben oder noch beantragen werden, erhalten vom Wahlamt die Briefwahlumschläge und nur den Stimmzettel für die Europawahl. Die bereits zugesandten Stimmzettel für die Kreistagswahl, die Gemeinderatswahl und gegebenenfalls für die Wahl des Ortschaftsrates sind für die Briefwahl zu verwenden.

### Schablonen für sehbehinderte und blinde Menschen

Zur Wahl der Abgeordneten des 10. Europäischen Parlaments in der Bundesrepublik Deutschland am 9. Juni 2024 sind alle Wahlberechtigten zur Stimmabgabe aufgerufen. Wie kann die Stimme unabhängig von fremder Hilfe abgegeben werden, wenn man wegen schlechten Sehens die Wahlunterlagen selbst nicht lesen kann?

Für die Wahl zum Europäischen Parlament am 9. Juni 2024 haben blinde und sehbehinderte Wahlberechtigte die Möglichkeit zur barrierefreien Teilhabe. Dazu werden von den Blinden- und Sehbehindertenverbänden kostenfrei eine spezielle Stimmzettelschablone und eine vorgelesene Beschreibung des vollständigen Stimmzettelinhalts als aufgesprochene CD-Version zur Verfügung gestellt. Die Stimmzettelschablone wird auf den Stimmzettel gelegt. Die Felder für das »Kreuzchen« sind in der Schablone ausgespart. Auf der Schablone sind in großer tastbarer Schrift Erläuterungen angebracht.

Sind Sie selbst stark sehingeschränkt? Kennen Sie Personen, die sich für dieses Angebot interessieren? Dann fordern Sie eine Schablone und eine Audio-CD mit der Aufsprache des Inhalts des amtlichen Stimmzettels kostenlos bei den Blinden- und Sehbehindertenverbänden an unter Telefon: 0761/36122 (Festnetznummer Deutsche Telekom).

Es besteht auch die Möglichkeit, vom Deutschen Blinden- und Sehbehindertenverband e.V. Informationen zu den Stimmzettelinhalten barrierefrei im Internet unter <https://www.dbsv.org/wahlen> sowie telefonisch unter 0800 00 09 67 10 (gebührenfrei) zu erhalten.

**Nächster  
Redaktions- und Anzeigenschluss  
Montag, 27. Mai,  
12 Uhr**

# »Hegau literarisch. Ein Spaziergang durch die Jahrhunderte«

Buchvorstellung im Städtischen Museum



Die beiden Herausgeber der Anthologie: Waltraut Liebl und Siegmund Kopitzki.

Bild: Sebastian Kopitzki

**Am Donnerstag, 16. Mai, um 19.30 Uhr, werden Siegmund Kopitzki und Waltraut Liebl - beide in der Region beheimatet und bestens bekannt - im Städtischen Museum Engen + Galerie den literarischen Hegau in einer eindrucksvollen und von der Presse gerühmten Anthologie grenzüberschreitend vorstellen.**

**Engen.** Die Fotos im Buch »Hegau literarisch. Ein Spaziergang durch die Jahrhunderte« sind von Raimund Gering, der - nach Jahren in Engen - jetzt im nahen Aach lebt. Der Engener Lyriker und ehemalige Lehrer Jürgen Schwedler, Mitverfasser der Anthologie, wird an dem Abend einige Gedichte vortragen. »Mein Hegau, schön bist du!«, so dichtete Joseph Victor von Scheffel. Er ist nicht der einzige Poet, der dieses Heimatlob

anstimmt. Die frühere Karolinger Grafschaft Hegau ist ein Dichterland, jeder Fuß Boden getränkt durch Sagen und Lieder.

Schon der frühe Reisetourismus hinterließ Spuren. Michel de Montaigne, Johann Wolfgang von Goethe (der über Tuttlingen, Engen und Thayngen nach Schaffhausen gelangte) oder auch der genannte Autor des Romans »Ekkehard«, Joseph Victor von Scheffel, gehörten zu diesen willkommenen Wallfahrern. Später ließen sich Zivilisationsflüchtlinge nieder, Hermann Hesse natürlich, der umstrittene Ludwig Finckh, der wie kein anderer des »Herrgotts Kegelspiel« feierte, oder der Porzellanmaler und Lyriker Willi Münch-Khe. Er hatte sich, wie die heute vergessene Künstlerin Helene Roth, im beschaulichen Engen niedergelassen. Aber auch Einheimische wie Jacob Picard, Walter Fröhlich, Hermann Kinder, Markus Werner, der kürzlich verstorbene Bruno Epple oder Alissa Walser lob(t)en dieses Fleckchen alemannischer Erde.

Die Buchvorstellung findet bei freiem Eintritt statt.

»Hegau literarisch. Ein Spaziergang durch die Jahrhunderte«, herausgegeben von Waltraut Liebl/Siegmund Kopitzki, erschienen im Gmeiner Verlag, Messkirch. Sie umfasst 446 Seiten, 16 schwarz-weiße Abbildungen von Raimund Gering und kostet 32 Euro



**Auf große Weltreise** begaben sich 13 Kinder in der letzten Traumstunde: Vorlesepatin Michaela Höffgen las und spielte das Bilderbuch von Philip Waechter »Weltreise mit Freunden« mit den Kindern nach. Nachdem der imaginäre Rucksack gepackt, der Proviant gesichert und alle ein Fernglas in den Händen hielten, ging die Reise im Schlauchboot richtig los. Es ging durch Stromschnellen hindurch, die Freunde machten ein Lagerfeuer und sahen gefährliche Schlangen und einen Schwarm Bienen. Abenteuer, Aufregung, Nervenkitzel und das Meer überqueren, genauso hatte sich der Waschbär die Reise vorgestellt! Das schön verzierte Fernglas nahmen die Weltenbummler für weitere Expeditionen mit nach Hause. Die nächste Traumstunde findet am 24. Juni statt. Bild: Stadt Engen

## Schwarzwaldverein Engen Planeten-Lehrpfad

**Engen.** Zu einer Kurzwanderung durch die Engener Vorstadt mit einem kurzweiligen Vortrag über das Sonnensystem lädt Jobst Knoblauch vom Schwarzwaldverein Engen am Freitag, 17.5., um 19 Uhr ein. Auf der kurzen Wegstrecke von nur ca. 500 Metern werden interessante Informationen zum Planetensystem an den einzelnen Stationen vermittelt. Treffpunkt ist am Marienbrunnen neben der Stadtkirche. Nähere Informationen beim Wanderführer Jobst Knoblauch, Tel.: 07733/8627.

AUSERLESENE WEINE + GETRÄNKE

GEBHART

WEINHAUS & VINOETHER  
IN ENGEN

Wir handeln mit Geschmack

Gib deinem Leben einen Gin!

Senft Dry Gin 21

- ein erfrischendes Geschmackserlebnis aus der Wacholderbeere, kombiniert mit 21 hochwertigen Botanicals

Mundart Kaiserstuhl Dry Gin

- handgemacht, mit 17 regionalen Botanicals

Rosebottel Gin

- Lorbeerblätter, Galgant und Hagebutte geben diesem London Dry Gin eine besondere Note und viele andere Sorten mehr!

---

Öffnungszeiten

Mo. - Sa. 8.00 - 12.30 Uhr  
Mo. - Mi. 14.00 - 18.00 Uhr  
Do. + Fr. 14.00 - 22.00 Uhr

Schwarzwaldstraße 2a • Engen  
Tel. 07733/5422  
www.weinhaus-gebhart.de

<b>Ausstellungen</b>	
im Städtischen Museum Engen + Galerie	
<b>Kunstaussstellung:</b>	»Blickwinkel« von Velia Dietz <b>Zu sehen bis 16. Juni</b>
<b>FORUM REGIONAL:</b>	Ausstellung »Lichter« von Celso Martinez Naves <b>Zu sehen bis 23. Juni</b>
<b>Dauerausstellungen:</b>	Stadtgeschichte, Archäologische Abteilung
<b>Öffnungszeiten Pflingsten:</b>	<b>Pflingstsonntag, 19. Mai, 11-18 Uhr</b> <b>Pflingstmontag, 20. Mai, geschlossen</b>
<b>Ansonsten:</b>	Di.-Fr. 14-17 Uhr, Sa.+ So. 11-18 Uhr
<b>Eintritt:</b>	3 Euro, ermäßigt 2 Euro

## Schwarzwaldverein Engen Von Fridingen nach Mühlheim

Engen. Am Pfingstmontag, 20. Mai, wandert der Schwarzwaldverein Engen von Fridingen a.d. Donau über »Maria Hilf« nach Mühlheim und von dort an der Donau zurück nach Fridingen. Die Wanderstrecke ist gut 11 Kilometer lang und hat 250 Höhenmeter.

Treffpunkt ist am Bahnhof Engen um 9 Uhr zur Bildung von Fahrgemeinschaften nach Fridingen.

Für die Wanderung werden Wanderstöcke, Rucksackvesper und ausreichend Getränke empfohlen.

Weitere Informationen beim Wanderführer Frank Wittig Tel.: 0173 3411 169.

## Helferkreise Kreis Konstanz Treffen

Hegau. Seit der großen Flüchtlingswelle 2015 treffen sich die für geflüchtete Menschen im Landkreis Konstanz ehrenamtlich Tätigen regelmäßig zu den Helferkreistreffen. Das nächste Treffen für HelferInnen aus dem gesamten Landkreis findet am Freitag, 17.05., ab 15 Uhr im großen Sitzungssaal des Landratsamtes statt.

Auf der Tagesordnung stehen unter anderem der Tätigkeitsbericht des Sprecherrates und ein Austausch über aktuelle Problem bei der Integration Geflüchteter.

Anmeldung ist nicht erforderlich, bei Fragen zum Helferkreistreffen bitte an m.hensler@gmx.de wenden.

# Begegnungsinitiative mit und für Trilport

## Untertitel 12

Von neuen »Comité Jumelage Trilport Europe« (CJTE / Partnerschaftskomitee) erhielt der Arbeitskreis Trilport ein interessantes Angebot zur unkomplizierten Begegnung von interessierten Familien und Einzelpersonen individuell in größeren oder kleineren Gruppen.

Engen/Trilport. Ein mögliches Programm ist noch offen und mitbestimmbar. Vorgeschlagen wurde aus der französischen Partnerstadt etwa ein »Willkommen« am Abend der Anreise, ein Besuch von Paris, Besuch eines lokalen Marktes und des Schlossparks mit Einkäufen für

ein gemeinsames »Pique-pique«, Ausflug ins Mittelalter-Städtchen Provins.

Das CJTE bietet kostenlose private Übernachtungsmöglichkeit mit Frühstück für 15 Personen an, auch Hotelzimmer können vermittelt werden.

»Es wäre schön, wenn die Initiative aus Trilport eine positive Resonanz fände, und die französisch-deutsche Städtepartnerschaft durch Teilhabe engagierter Menschen lebendig bliebe«, sagt Marina Schmidbauer vom Engener Arbeitskreis Trilport. und ergänzt: »Termine können individuell geplant werden. Eine Möglichkeit wäre um den 27. August herum, da hier die (Para-)Olympische Flamme durch Trilport getragen wird, auch der September bietet sich an, um den Frühherbst zu genießen.«

Bei Interesse kann man sich formlos melden bei Marina Schmidbauer unter der Mailadresse m.schmidbauer@schmidbauer-singen.de.



## FSJ - Freiwilliges soziales Jahr bei der Stadt Engen Und was machst DU?

Wenn Du Dich nach der Schule sozial engagieren möchtest, wenn Du für Deine Berufswahl Orientierung brauchst oder einfach etwas ganz Neues erleben willst – ein Freiwilligendienst bietet Dir diese Möglichkeit.

Du arbeitest ein Jahr lang in unseren **Kindertagesstätten und den Schulen** mit.

Du erhältst: Taschengeld, Verpflegungsgeld, Wohnkostenzuschuss, Sozialversicherung, 25 Tage Urlaub und 25 Seminartage inklusive Abschlussseminar. Das FSJ beginnt am **1. September 2024**

Interessiert? Dann bewirb Dich direkt bei uns:

Stadtverwaltung Engen, Personalamt, Hauptstraße 11, 78234 Engen  
oder per ✉ [bewerbungen@engen.de](mailto:bewerbungen@engen.de) (max. 12 MB im PDF-Format)

Für Fragen steht Ihnen Personalsachbearbeiterin Marianne Wikenhauser,  
Tel. 07733/502-203 gerne zur Verfügung.



Besuchen Sie uns auch im  
Internet: [www.engen.de](http://www.engen.de)  
Informationen zur sicheren  
Kommunikation finden Sie unter  
[www.engen.de/sicher+kommunizieren](http://www.engen.de/sicher+kommunizieren)



## Online-Stellenbörse Plattform für lokale Unternehmen

Engen. Unternehmen auf der Suche nach Fachkräften, Azubis oder Praktikanten steht die Online-Stellenbörse der Stadt Engen zur Verfügung. Ziel der regionalen Stellenplattform ist es, Anbieter und Nachfrager unbürokratisch, schnell und mit regionalen Kenntnissen zusammenzubringen.

Die Veröffentlichung erfolgt kostenfrei auf der Homepage der Stadt Engen in der Rubrik Wirtschaft & Bauen. Weitere Informationen und das Auftragsformular zur Meldung freier Stellen finden sich unter <https://www.engen.de/wirtschaft>.

**Wochenmarkt**  
Jeden Donnerstag  
von 8 bis 12 Uhr  
auf dem Marktplatz

# »Zwischen Schwarz und Weiß gibt es ganz viel Farbe«

## Deutsch-ungarisches Kunstprojekt in Engens französischer Partnerstadt Trilport



Ihnen stand die Freude über das erfolgreiche Kunstprojekt ins Gesicht geschrieben: (von links) Prof. Dr. Karoly Borbely, Ulrich Scheller, Monika und Maté Borbely.

Bilder: privat



Manfred Müller-Harter (Mitte) vermittelte den SchülerInnen das künstlerische Rüstzeug für ihre eigenen Werke.

Schon bei der Partnerschaftsfeier (20 Jahre +1) im Oktober 2021 hatten die beiden Künstler Dr. Manfred Müller-Harter aus Engen und Universitäts-Professor Dr. Karoly Borbely aus Győr in Pannonien Grafiken für eine gemeinsame Ausstellung geschaffen, die in Engen zu sehen waren. Mit ihren Bildern machen sie deutlich, dass es in der bunten, farbigen Mitte von Kunst und Gesellschaft viel Gestaltungsmöglichkeit und Ausdruckskraft gibt.

Engen (Scheller/cok). In der Sporthalle des »Collège du bois de kenclume« in Trilport waren die Werke vom 25. bis 27. April erneut ausgestellt - auch als Anregung für 200 Schülerinnen und Schüler. Dr. Müller Harter erklärte anhand der Werke Techniken, Gestaltungsdetails und die Herstellung von Natur-

farben. Nach einer kurzen französischsprachigen Einführung für die Schüler in Thema und grafische Techniken durch die beiden Partnerschaftsbeauftragten Birgit Schrüfer und Ulrich Scheller, zeigten die beiden Kunstpädagogen im sonnigen Schulgelände, wie man mit Kohle Frottagen und Materialdrucke anfertigt und mit Farbe weiter gestaltet. Es spielte gar keine Rolle, dass begleitenden Worte in »fremder« Sprache zu hören waren; hochkonzentriert schauten die jungen Menschen zu und schufen dann eigene Werke, die alle in der Sporthalle am Samstag, 27. April, nach der Begrüßung von Bürgermeister Jean-Michel Morer bewundert werden konnten. Es war zu spüren, wie die Zuwendung, Offenheit, Wissen und Können der beiden Künstler bei den jungen Menschen »gezündet« hat. Schul-

direktor Machavoine und Deutschlehrerin Dominique Blart, Klassenlehrer und Sozialpädagogen, Prof. Borbelys Sohn Maté und seine Schwiegertochter Monika (beide ausgebildete Kunstschaffende) halfen drei Tage lang bei der außergewöhnlichen Aktivität. Fazit: Begeisterung bei allen Mitwirkenden und viel mehr Verständnis für Gestaltung und Betrachtung von Kunstwerken; der nicht unerhebliche Aufwand hat sich sehr gelohnt für das Kunstverständnis und die Pflege guter Kontakte in unserem Europa. »Es gibt eine so gute Resonanz, dass sogar eine Wiederholung im Rahmen der Partnerschaftsaktivitäten zur 25-Jahr-Feier in Rathaus und Collège Trilport angedacht wird«, freut sich Ulrich Scheller und richtet einen herzlichen Dank an Trilport für die große Hilfsbereitschaft, an Pannonhalma für die Mühe der

weiten Anreise und die finanzielle Unterstützung durch das »Syndikat des Collège«, an die Stadt Trilport und den Engener Partnerschaftsverein »Nachbarn in Europa« sowie an die Familien Müller-Harter und Schrüfer-Troublé.



In Trilport: Nach einer kurzen Einführung für die Schüler in Thema und grafische Techniken wurden im sonnigen Schulgelände Frottagen und Materialdrucke angefertigt und mit Farbe weiter gestaltet

**Fleisch & Feines  
aus dem Hegau**

**Metzgerei Eckes**  
Engens leckere Adresse  
Scheffelstr. 2  
Tel. 07733/5272

**Urlaubsfeeling beim  
Pfingst-Grillen:**

**Grill-Döner von der Pute**  
mit Kurkuma, Zwiebel und Olivenöl  
100 g **1,99 €**

**Tessiner Grillkotelett**  
mit Schinken und Bergkäse  
100 g **1,45 €**

**Südtiroler Speckschnitzel**  
mager, mit Selchfleisch und Zwiebel  
100 g **1,95 €**

**Italienischer Schlemmerspieß**  
Spirini con Prosciutto  
100 g **1,89 €**

**Elsässer Kräuter-Entrecôte**  
de tranches minces  
100 g **2,99 €**

**Tomaten-Salsiccia**  
con finocchio, pomodori e aiglo  
100 g **1,99 €**

**Spanische Rindfleischspieße**  
Pinchitos  
100 g **2,79 €**

**Berner Würstle**  
mit Chäs und Speck  
100 g **1,75 €**

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

### Ein Bauplatz im Baugebiet »Hinter Kirchen« in Engen, Ortsteil Barga zu verkaufen

Im Baugebiet »Hinter Kirchen« im Ortsteil Barga, oberhalb der Ortskirche, hat die Stadt Engen einen Bauplatz zu vergeben:

Platz Nr. 1, Flst.Nr. 1579/3 mit 789 qm

Der Grundstückspreis beträgt **190 Euro/qm** inklusive den Vermessungskosten. Hinzu kommen noch die jeweiligen Hausanschlusskosten zum Beispiel für Wasser, Kanal, Strom, Glasfaser.

Junge Familien erhalten pro Kind unter 12 Jahren eine Ermäßigung von 3.000 Euro bereits ab dem ersten Kind. Die maximale Kinderermäßigung liegt bei 10.000 Euro. Die Kinderermäßigung wird auch für nach dem Kauf des Grundstücks geborene Kinder gewährt für einen Zeitraum von 5 Jahren ab geschlossenen Kaufvertrag.

**Die Bewerbungsfrist läuft bis zum 31. Juli 2024.** In diesem Zeitraum können Interessenten Ihre Bewerbung für das Baugrundstück bei dem Stadtbauamt Engen, Markt- platz 2, 78234 Engen einreichen. Dabei ist ausschließlich das von der Stadt Engen

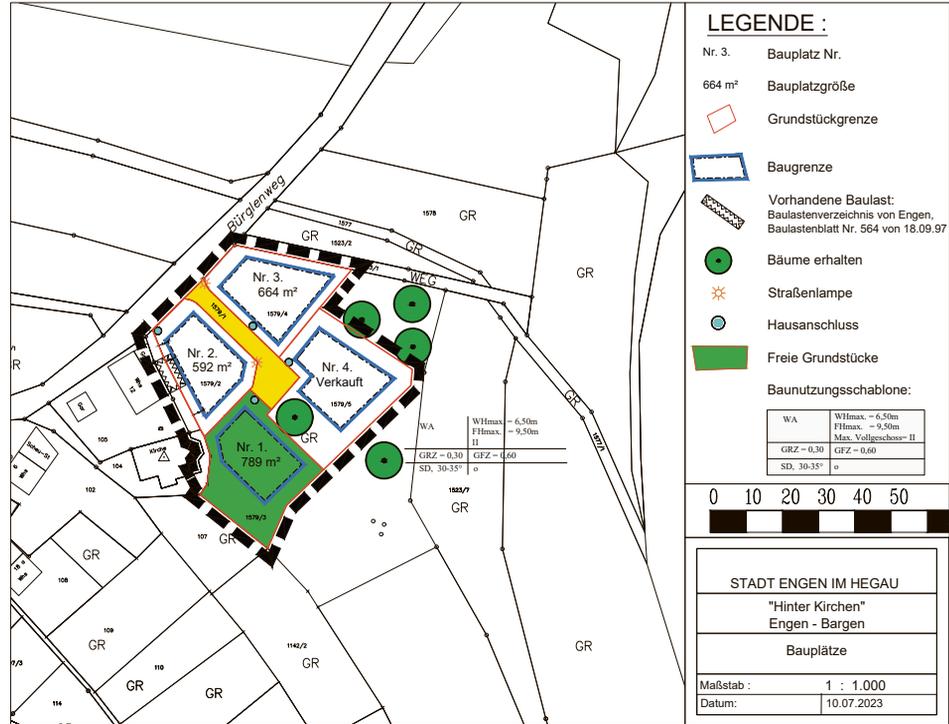
auf den Internetseiten [www.engen.de/baugebiete](http://www.engen.de/baugebiete) eingestellte Bewerbungsformular zu verwenden. Das Formular kann auch beim Stadtbauamt Engen per email, telefonisch oder schriftlich angefordert werden (E-Mail: [PGanter@engen.de](mailto:PGanter@engen.de), Tel. 07733/502-243).

Damit gewährleistet ist, dass der Grundstückskauf und ein Bauvorhaben auch durchgeführt werden kann, ist dem Bewerbungsbogen eine Finanzierungsbestätigung einer Bank, Sparkasse oder sonstigen Kreditinstituts von mindestens 600.000 Euro beizufügen. **Bewerbungen ohne Vorlage der Finanzierungsbestätigung und unvollständig ausgefüllte Bewerbungen werden nicht berücksichtigt.**

Über die Vergabe des Bauplatzes entscheidet der Gemeinderat nach den vom Gemeinderat am 25.07.23 beschlossenen Bauplatzver- gaberichtlinien. Die Bauplatzvergaberichtlinien sind ebenfalls auf den Internetseiten [www.engen.de/baugebiete](http://www.engen.de/baugebiete) eingestellt.

Nach erfolgter Grundstücksvergabe ist innerhalb von 3 Monaten der Stadt Engen die Entwurfsplanung vorzulegen, die dem Bebau- ungsplan »Hinter Kirchen« Barga zu entsprechen hat. Danach kann das Grundstück von der Stadt gekauft werden. Ab Datum des Kaufvertrages muss das Haus binnen 2 Jahren bezugsfertig errichtet und mind. 5 Jahre selbst bezogen sein.

Alle für die Grundstücksentscheidungen wichtigen Infos, wie zum Beispiel mögliche Dachformen, Bebauungsmöglichkeiten, und so weiter, sind aus den auf der Homepage der Stadt Engen eingestellten Bebauungsplan »Hinter Kirchen« Barga ersichtlich und kön- nen dort eingesehen werden. Die Bewerber verpflichten sich, sämtliche Festsetzungen des Bebauungsplanes »Hinter Kirchen« Barga einzuhalten.



**Zu einem Verkehrsunfall auf die BAB81** wurde die Feuerwehr Engen am Montag, 6. Mai, um 9:02 Uhr, alarmiert. In Höhe der Rast- stätte Hegau West kam es in Fahrtrichtung Singen zu einem Verkehrsun- fall mit zwei beteiligten Pkws. Die beiden Pkws gerieten auf regennasser Fahrbahn ins Schleudern. Mindestens ein Pkw kollidierte mit der Mittel- leitplanke und schleuderte quer über die Fahrbahn. Ein in der Auffahrt von der Raststätte auf die Autobahn befindlicher LKW wurde dabei ge- troffen und am Zugfahrzeug beschädigt. Die beiden beteiligten Pkw blie- ben dann am Ende des Beschleunigungsstreifens vor beziehungsweise hinter der Leitplanke liegen. Ein Fahrer wurde schwer verletzt, der andere leicht. Beide wurden von Ersthelfern bis zum Eintreffen von Rettungs- dienst und Feuerwehr erstversorgt. Die Feuerwehr sicherte dann die Un- fallstelle ab, band auslaufende Betriebsstoffe ab, Fahrzeugbatterien wur- den abgeklemmt und der Brandschutz sichergestellt. Die Fahrbahn Richtung Singen musste über einen längeren Zeitraum komplett gesperrt werden, kurzzeitig, aufgrund von Trümmerteilen, auch die Fahrbahn in Richtung Stuttgart. Weitere Maßnahmen wurden dann von der Auto- bahnmeisterei Engen übernommen.

*Bild: Feuerwehr Engen*

# Liebeserklärung an den Hegau

...in der neuen Ausgabe der Zeitschrift »Badische Heimat«



Sie stellten den Band der Zeitschrift »Badische Heimat« vor, der den Hegau thematisiert: (vordere Reihe, von links) Sibylle Probst-Lunitz, Sven von Ungern-Sternberg, Gerd Friedrich Hepp, Friedemann Scheck; (hintere Reihe, stehend, von links) Wolfgang Kramer, Manfred Sailer, Simon Götz, Andreas Wieser, Manfred Bosch, Franz Hofmann und Rüdiger Specht.

Bild: Rauser

**Engen (rau).** Die aktuelle Ausgabe der Zeitschrift »Badische Heimat«, die sich der Landes- und Volkskunde sowie dem Natur-, Umwelt- und Denkmalschutz widmet, hat den Schwerpunkt »Hegau«. Sie ist das Ergebnis einer fruchtbaren Kooperation mit dem Hegau-Geschichtsverein. Aus diesem Anlass lud Kreisarchivar Friedemann Scheck im Engener Rathaus zu einem Treffen von Herausgebern und Autoren ein. So durften der Präsident des Landesvereins Badische Heimat, Dr. Sven von Ungern-Sternberg, ehemaliger Regierungspräsident von Südbaden, der Herausgeber der Reihe, Prof. Dr. Gerd Friedrich Hepp und die Autoren - darunter auch Kreisarchivar a.D. Wolfgang Kramer - zuvor eine kleine Stadtführung durch Engens Altbürgermeister Manfred Sailer erleben, der selbst einen Beitrag zum Band beigesteuert hat. »Wir haben immer den Kontakt zu Geschichtsvereinen angestrebt«, erläuterte Dr. Sven von Ungern-Sternberg und stellte fest: »Ich bin beeindruckt, der Hegau-Geschichtsverein nimmt eine Sonderstellung ein, in der Zahl der Mitglieder wie auch bezüglich seiner Veröffentlichungen.« Über Sibylle Probst-Lunitz, zweite Vorsitzende des Hegau-Geschichtsvereins, wurden Kontakte geknüpft, sie sei federführend für das Projekt im Einsatz gewesen. »Wir sind der Gedächtniskultur verschrieben«, so der Präsident.

Aber man dürfte nicht nur rückwärts blicken. Der Begriff »Heimat« habe heute eine andere Bedeutung: »Wir wollen die Eigenheiten und Reize einer Landschaft zeigen und für alle, Einheimische wie Zugezogene, zu einem neuen, modernen Heimatbegriff beitragen.« Prof. Dr. Hepp stellte die 13 Beiträge mit einer großen inhaltlichen Bandbreite von Politik über Literatur/Kultur bis zum Naturschutz kurz vor: Die Barockkirche in Hilzingen und die Lebensgeschichte der Künstlerin Nelly Dix sind ebenso Thema wie die Kreisreform und die (begrabenen) Pläne, Singen zur Festspielstadt zu machen.

Von Wolfgang Kramer stammt ein Beitrag, der sich mit der Identität des Hegaus beschäftigt, Manfred Sailer schrieb über ortsbezogene Kunst im Hegau. »Eine Liebeserklärung an den Hegau« sei so entstanden, resümierte von Ungern-Sternberg, der allen Autoren dankte. »Danke, dass Sie Ihr Wissen mit uns teilen.«

Die Zeitschrift »Badische Heimat« erscheint viermal jährlich im Umfang von je etwa 160 Seiten mit Aufsätzen aus den Bereichen Literatur, Bildende Kunst, Musik, Denkmal- und Naturschutz. Der gleichnamige Verein ist über 100 Jahre alt. 2024 ist der 104. Jahrgang. Das Heft ist zum Einzelpreis von 11,50 Euro bei der Geschäftsstelle oder im Buchhandel erhältlich.

## Veranstaltungen der Landfrauen Engen-Stockach

Samstag, 18. Mai

### VOM LEBEN UNSERER HONIGBIENEN

Wie sieht es in einem Bienenvolk aus? Wo finden die Bienen Futter? Wie wird daraus schließlich der Honig gemacht? Bienenerlebnis für Familien, Großeltern und Enkel.

Ort Lehrbienenstand Zoznegg, Hopfenbühl 30, 78357 Zoznegg

Beginn 14 Uhr

Referent Bezirksimkerverein Stockach e.V.

Kosten Spendenbasis, Verpflegung vor Ort

Anmeldung Christina Kästle, Tel. 0151 15726604

Freitag, 31. Mai

### HOFFÜHRUNG HATTELIHOF IN KONSTANZ

Hofführung und Cafésbesuch auf dem Hattelihof (Demeter) in Konstanz

Ort 78464 Konstanz, Mainaustraße 185

Beginn 14 Uhr

Kosten 8 Euro Führung zzgl. Kaffee und Kuchen

Referent Ute Elise Paluch

Anmeldung Claudia Martin, Mobil 0152 28947829 oder Tel. 07733/98744

Alle Interessierten sind zu den Veranstaltungen recht herzlich eingeladen.

## GEMEINSAM STARK - MIT IHRER HILFE

DAMIT KRANKE KINDER LÄCHELN.

Spendenüberweisung GiroCode / Bank APP



HEGAU  
WIR FÜR DIE  
JUGENDWERK-HELDEN

Mehr Infos unter: [www.hegauhelden.de](http://www.hegauhelden.de)

Ihre Metzgerei

**ENGLER**

in Welschingen

...natürlich schmeckt's besser.

Friedrich-List-Str. 2, Tel. 07733/994930

Unsere Filialen in Ihrer Nähe:

Vitaminmarkt Hilzingen, Killwies 9, Tel. 07731/9220060

Mühlhausen, Hohenkräher Brühl 1, Tel. 07733/505040

**Unser Angebot vom 17.05.2024 – 23.05.2024**

<b>Krakauer mit Kümmel</b> herzhaft gewürzt	<b>100 g nur 1,59 €</b>
<b>Bauernschinken</b> mild und saftig	<b>100 g nur 2,19 €</b>
<b>Rote / Servela</b> frisch und knackig	<b>100 g nur 1,39 €</b>
<b>Pollo fino</b> natur und gewürzt	<b>100 g nur 1,49 €</b>
<b>Gyrosspieße</b> vom Schweinehals	<b>100 g nur 1,89 €</b>

**Unser Samstagsknaller am 18.05.2024**

**Grillkäse** verschiedene Sorten **100 g nur 1,79 €**

**Unser Mittwochsangebot am 22.05.2024**

**Gemischtes Hackfleisch** Rind und Schwein **100 g nur 0,99 €**

Am Pfingstmontag sind in Ehingen/Hegau die Oldtimer in Aktion.

Zu dieser Großveranstaltung lädt der MSC-Ehingen herzlich ein.

Ab 10:00 Uhr treffen die Oldtimer am Festgelände ein.

Wir wünschen einen erfolgreichen Festverlauf.

# Konzert der Extraklasse

»Ein Abend voller Filmmusik« mit Chormäleon

Die Chorformation Chormäleon vom Gemischten Chor Neuhausen, unter der Leitung von Conny Heggemann, überzeugte bei »Ein Abend voller Filmmusik« am 4. Mai im vollbesetzten Bürgerhaus Neuhausen

Neuhausen. Gleich mit dem ersten Lied »The Greatest Show« ließen die Sängerinnen und Sänger erahnen, was sie für das Publikum vorbereitet hatten. Mit tollen und wechselnden Kostümen, mit Lichteffekten und einer überzeugenden Gesangsleistung zogen sie die volle Aufmerksamkeit des Publikums auf sich. Die Show kann beginnen! Nach der Begrüßung durch den Vorsitzenden Torsten Heggemann übernahm Melanie Hägele die Moderation des Abends. Sie führte charmant, mit Witz und mit kurzen Inhalten zu den jeweiligen Stücken durch den Abend. Mit dem Stück »A Million Dreams« ebenfalls aus dem Film »The Greatest Showman« und mit »Colors Of The Wind« aus Pocahontas überließ der Chor die Bühne den drei Solisten Lukas,



SängerInnen aus Leidenschaft: Die Chorformation Chormäleon vom Gemischten Chor Neuhausen. Bild: privat

Lena und Maren Heggemann sowie Niklas Kopp, die zusammen »Angel of Music« aus dem Musical »Das Phantom der Oper« eindrucksvoll zum Besten gaben. Mit »Viva La Vida« von »Coldplay«, welches nur die Mädels präsentierten, endete der erste Teil des Konzerts. Voller Begeisterung eröffneten dann die Jungs mit dem Stück »Ghost Rider in the Sky« aus dem Film »Blues Brothers

2000« und »Superperforator« aus dem Film »Der Schuh des Manitu« - inklusive Tanzeinlage durch Maren Heggemann, Selina Fraider und Melanie Hägele - den zweiten Teil des Abends. Lucas Schröter überzeugte als Solist mit dem Kulthit »If I Can Dream« von Elvis Presley. Zum Abschluss präsentierte sich dann der Gesamtchor mit den Stücken »Mamma Mia« aus dem gleichnamigen Musi-

cal und »A Tribute to Queen«. Unter unaufhaltsamen Applaus zeigte das Publikum unmissverständlich, wie ihnen das Konzert gefallen hat und forderte zwei weitere Zugaben. Mit den Stücken »4 Chord Songs« und dem Shanty »Wellerman« beendete der Chor die Show und hat damit eine Visitenkarte für weitere spannende Projekte abgegeben. Man darf gespannt sein.

## Impressum

**Herausgeber:** Stadt Engen, vertreten durch Bürgermeister Frank Harsch. Verantwortlich für die Nachrichten der Stadt und der Verwaltungsgemeinschaft Engen der Bürgermeister der Stadt Engen, Frank Harsch. Verantwortlich für den übrigen Inhalt, die Herstellung, Verteilung und den Anzeigenteil:

**Info Kommunal Verlags-GmbH**  
Jahnstraße 40, 78234 Engen,  
Tel. 07733/996594-5660  
E-Mail: info@info-kommunal.de  
Geschäftsführer: Tobias Gräser

**Redaktionsleitung:**  
Corinna Kraft, Tel. 07733/996594-5665 oder 0175/8444816,  
corinna.kraft@info-kommunal.de

und  
Holle Rauser, Tel. 07733/996594-5665 oder 01515/4408626,  
holle.rauser@info-kommunal.de

**Anzeigenannahme/-Beratung:**

Astrid Zimmermann,  
Tel. 07733/996594-5664

**Anzeigen-+Redaktionsschluss:**

Montag, 12 Uhr

**Druck:** Druckerei Konstanz GmbH

Kostenlose Verteilung (i.d.R. mittwochs) an alle Haushaltungen in Engen, Anselmingen, Barga, Biesendorf, Talmühle, Bittelbrunn, Neuhausen, Stetten, Welschingen, Zimmerholz, Aach, Mühlhausen, Ehingen, Leipferdingen, Mauenheim, Tengen, Blumenfeld, Watterdingen, Weil.

**Auflage:** 10.810

**Kein Amtsblatt erhalten?**  
0800 999 522 2



**Eine prima Idee** hatten die Kinder des Kindergartens Aach. Nachdem sie das Thema »Armut« besprochen hatten, wollten sie selbst aktiv werden. Daraufhin hat die Kita Aach mit den Kindern eine Aktion gestartet und Lebensmittel für die Tafel Engen gesammelt, die anschließend übergeben wurden. »Vielen Dank für das tolle Engagement!«, sagen: (von links) Herr Schädler, (Tafelleitung), Frau Post (Tafel) Frau Lang (Tafelleitung) zu Frau Zeller (Kita-Aach, zweite von links). Bild: Tafel Engen

Anzeige

# Ausbildung und Arbeitswelt

## Step by step zum Erfolg

Vom »Azubi« über den Gesellen bis zum Meister

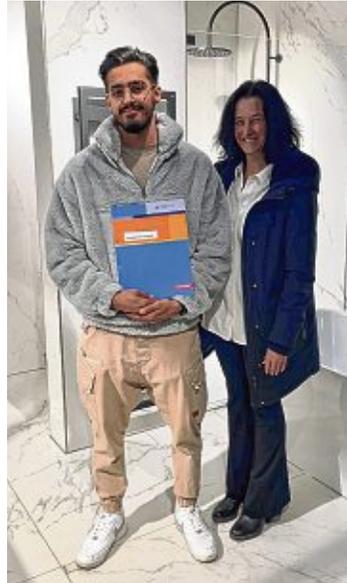
Meister fallen bekanntlich nicht vom Himmel - aber mit dem richtigen Ausbildungskonzept lassen sich junge Menschen dazu motivieren, ihre Chancen optimal zu nutzen.

Engen. (cok) Das weiß auch Gabi Kerschbaumer, die in ihrem Familienbetrieb für Heizung, Lüftung, Sanitär und Service ganz klar definiert: » Ziel von jedem Ausbildungsverhältnis ist für uns die Übernahme in eine langfristige Partnerschaft.«

Aktuell freut sich die Chefin über Abdulrahman Hussein, der seine Ausbildung als Anlagenmechaniker für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik erfolgreich abgeschlossen hat und Ende April seinen Gesellenbrief überreicht bekam. Dabei sei er »knapp am Treppchen vorbeigeschrammt«, hat es aber unter die Besten in seinem Jahrgang geschafft. Das gesamte Team der Firma Kerschbaumer ist sehr stolz auf seine Leistung, seinen Teamgeist und sein Engagement: » Er arbeitet nun als Kundendiensttechniker bei uns weiter und bereichert somit unser Team. Nach der abgeschlossenen Ausbildung macht er bei uns den Meister - hierfür wünschen wir ihm weiterhin viel Erfolg und drücken ihm die Daumen«, erklärt Gabi Kerschbaumer.

### Gute BewerberInnen finden - gar nicht so einfach

Dass es schwierig sei, gute BewerberInnen zu finden, daran sei man in ihrem Geschäftszweig gewöhnt, sagt Gabi Kerschbaumer. Zu Zeiten, als ihr Vater den Betrieb noch geführt hatte, habe es eine besonders lange Durststrecke gegeben: Über ganze 15 Jahre hinweg habe es damals keine einzige Bewerbung gegeben. Heutzutage könne das Unternehmen jährlich vier bis sechs Ausbildungsverträge abschließen - al-



Frischgebackener Geselle Abdulrahman Hussein.

Bild: Kerschbaumer

lerdings sei eine Gruppe immer noch unterrepräsentiert: »Die Bewerbungen weiblicher Interessentinnen für den handwerklichen Bereich bei uns sind gleich null«, stellt Kerschbaumer fest. Dabei sei der Beruf der Anlagenmechanikerin für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik durchaus ein »super Betätigungsfeld« für Frauen, denn beim Einbau, dem Unterhalt sowie der Wartung und Reparatur von wärme- und kältetechnischen Installationen käme es auf eine gute Feinmotorik an: »Hier sind Frauen oft besonders geschickt«, ist Kerschbaumer überzeugt und weist darauf hin, der Beruf könne auch in Hinsicht auf die »Work-Life-Balance« punkten: »Gerade im Service-Bereich lassen sich Job und Kinderbetreuung aber auch Freizeitgestaltung gut unter einen Hut bringen, denn hier kann man sich die Arbeit recht flexibel einteilen. Im Service ist man ja alleine »draußen« und kann damit die Einsatzzeiten selbst gestalten.« Mögliche Teilzeitmodelle und eine gute Bezahlung mit vielen Zuschlägen führt Kerschbaumer als weiteres Plus an und betont: »Das ist für Frauen wie Männer gleichermaßen attraktiv.«

Familienbetrieb  
seit über  
55 Jahren



**KERSCHBAUMER**

Heizung  
Sanitär  
Lüftung  
Service

Wir bieten freie Ausbildungsplätze  
ab September 2024 zum

### Anlagenmechaniker (m/w/d)

und möchten hier speziell auch mal die **Mädels** ansprechen!

Für jeden ist der Beruf des Anlagenmechanikers absolut geeignet. Hier sind Fingerfertigkeit und „Köpfchen“ gefragt. Die Zeiten des schweren Schleppens auf Dauer sind aufgrund modernster Hilfsmittel vorbei.

Mache ein Praktikum und schau´s dir an.

Trau dich - egal ob m/w oder d - und bewirb dich jetzt !

Kerschbaumer GmbH  
Gerwigstr. 33  
78234 Engen  
Tel. 07733-505870  
info@kerschbaumer.de



informiere dich  
auch gerne auf  
unserer Homepage  
über uns  
www.kerschbaumer.de

Auch im Notfall  
sind wir für  
Sie da!



Heizung  
Bäder  
Service

**KERSCHBAUMER**

Es gibt immer noch hohe staatl. Förderungen  
für die Sanierung von Heizungsanlagen !

Benötigt Ihre Heizung eine Wartung ?

Möchten Sie Ihr Bad sanieren ?

Rufen Sie an, wir sind gerne für Sie da !



Engen  
07733-505-870

www.kerschbaumer.de

Familienbetrieb  
seit über  
55 Jahren



**KERSCHBAUMER**

Heizung  
Sanitär  
Lüftung  
Service

### Deine Berufung ist das Telefon

Du liebst es „mit einem Lächeln“ zu telefonieren,  
bist kommunikativ und aufgeschlossen,  
betreust gerne Kunden und Geschäftspartner,  
bist lösungsorientiert, stressresistent,  
kannst in schwierigen Situationen den Überblick behalten  
und hast eine abgeschlossene Ausbildung  
im Büromanagement ?

Dann suchen wir genau Dich  
und freuen uns über Deine Bewerbung an :

Kerschbaumer GmbH Gerwigstr. 33 78234 Engen  
Tel. 07733-50587-0  
info@kerschbaumer.de www.kerschbaumer.de



Anzeige

# Ausbildung und Arbeitswelt

## Mehr Azubis im Pflegebereich

Nach vorläufigen Ergebnissen  
rund 1.800 mehr Neuverträge als im Vorjahr

**Hegau.** Zum Jahresende 2023 befanden sich nach vorläufigen Ergebnissen des Statistischen Bundesamtes (Destatis) insgesamt 147.000 Personen in der Ausbildung zum Beruf der Pflegefachfrau beziehungsweise des Pflegefachmanns. Davon hatten 53.900 Auszubildende im Jahr 2023 einen Vertrag zur Pflegefachfrau oder zum Pflegefachmann unterschrieben. Gegenüber dem Vorjahr waren das 3 Prozent oder 1.800 mehr neu abgeschlossene Ausbildungsverträge (2022: 52.100 Neuverträge).

### Ausbildungsberuf wird zu drei Vierteln von Frauen erlernt

Ende 2023 befanden sich insgesamt rund 110.000 Pflegefachfrauen und 37.000 Pflegefachmänner in Ausbildung. Das entsprach einem Frauenanteil von 75 Prozent. Auch bei den Neuabschlüssen verzeichnete dieses Berufsbild mit 38.900 neuen Verträgen einen Frauenanteil von knapp drei Vierteln (72 Prozent) – nur 15.100 Männer schlossen 2023 einen Ausbildungsvertrag als Pflegefachmann neu ab. Mit einem Anteil von 28 Prozent im Jahr 2023 stieg

der Männeranteil bei den Neuabschlüssen gegenüber 2020 (24 Prozent) leicht. Der Ausbildungsberuf wird seit 2020 angeboten.

Endgültige Ergebnisse zu den Auszubildenden in der Pflege zum Stichtag 31. Dezember 2023 und zu weiteren Merkmalen (unter anderem erstmals zu Abschlüssen in der Pflegeausbildung) sind voraussichtlich im Juli 2024 verfügbar.

### Seit 2020 sind Ausbildungen nach dem Gesetz zur Reform der Pflegeberufe möglich

In der Ausbildung zur Pflegefachfrau und zum Pflegefachmann, die mit dem Pflegeberufereformgesetz (PflBRefG) von 2017 begründet wurde, wurden die bis dahin getrennten Ausbildungen in den Berufen Gesundheits- und KrankenpflegerIn, Gesundheits- und KinderkrankenpflegerIn sowie AltenpflegerIn zum Berufsbild Pflegefachfrau/-mann zusammengeführt.

Der Ausbildungsberuf wird seit 2020 angeboten und die Ausbildung in Vollzeit dauert drei Jahre.

## Förderung von Aus- und Weiterbildung

Neue gesetzliche Regelungen trat zum 1. April in Kraft

**Hegau.** Seit Sommer 2023 gilt das Gesetz zur Stärkung der Aus- und Weiterbildungsförderung. Zum 1. April 2024 traten weitere umfangreiche Verbesserungen in Kraft, zu denen Elemente der Ausbildungsgarantie und das Qualifizierungsgeld gehören.

Die Ausbildungsgarantie umfasst verschiedene Beratungs- und Unterstützungsangebote für junge Menschen – angefangen bei der beruflichen Orientierung und Beratung bis hin zu Hilfen bei der Aufnahme und für den erfolgreichen Abschluss einer Berufsausbildung. Neben einem geförderten Berufsorientierungspraktikum für Schulabgängerinnen und -abgänger steht künftig auch ein neuer Mobilitätzuschuss für Auszubildende zur Verfügung. Wer eine Ausbildung in einer anderen Region beginnt, kann einen Zuschuss für zwei monat-

liche Familienheimfahrten im ersten Ausbildungsjahr erhalten. Zudem wird ein Rechtsanspruch auf Förderung einer außerbetrieblichen Berufsausbildung zum 1. August 2024 eingeführt, wenn junge Menschen in einer Region mit zu wenig Ausbildungsplätzen wohnen und trotz eigener Bemühungen keinen Ausbildungsplatz finden. Das neue Qualifizierungsgeld unterstützt Betriebe, die besonders vom Strukturwandel betroffen sind. Ziel ist, die Beschäftigten durch bedarfsgerechte Qualifizierung im Betrieb zu halten und Fachkräfte zu sichern. Bei der Weiterbildungsförderung für Beschäftigte wird die Fördersystematik vereinfacht. Zudem ist die Förderung in Zukunft nicht mehr abhängig davon, ob ein Unternehmen vom Strukturwandel betroffen ist oder es sich um Engpassberufe handelt.

Für unser **Alten- und Pflegeheim**  
in **78359 Orsingen-Nenzingen**

mit 30 Bewohnern, die in familienähnlichen,  
haushaltsnahen Strukturen leben, suchen  
wir für die stationäre Versorgung ab sofort



für unseren **Nachtdienst**

eine Pflegefachkraft (**w/m/d**)  
– Teil- oder Vollzeitanstellung –

Wir freuen uns über Ihre schriftliche Bewerbung, gerne auch  
per E-Mail oder Ihren Telefonanruf.

**Anschrift:** **DA-HEIM GmbH & Co.KG**  
z. Hd. Frau Anita Muffler  
Gewerbestr. 1, 78359 Orsingen  
Tel.-Nr. 0 77 74/9 23 79-1 06  
**E-Mail:** a.muffler@da-heim-gmbh.de  
www.da-heim.eu

## DU HAST SPASS AM GESTALTEN & HANDWERKLICHER ARBEIT?

**AZUBI GESUCHT**

**Wir brauchen Dich:**

► Stuckateur oder ► Maler (m/w/d)

**Wir bieten Dir:**

► faires Gehalt ► tolle Arbeitsatmosphäre  
► spannende vielseitige Aufgaben

**Interesse geweckt?**

Unser Team freut sich auf Dich!



Carl-Benz-Straße 8  
78224 Singen Hohentwiel  
Tel.: 07731 9261190  
info@sauter-putz-farbe.de  
www.sauter-putz-farbe.de

**SAUTER**  
PUTZ & FARBE / GERÜSTBAU / HEBEBÜHNEN

**Marion Erhardt ☎ 0 77 33 – 87 89**

**Mobiler Essens-Service**, Am Bahndamm 3, Engen

**Essen auf Rädern**  
Senioren- und Krankenverpflegung,  
täglich heiß + frisch!

**Wir brauchen Verstärkung!**  
Wir suchen Ausfahrer/in (m/w/d) in der Zeit  
von 10.45 – ca. 13 Uhr auf Mini-Job Basis.  
Weitere Informationen gerne telefonisch.

Anzeige

# Ausbildung und Arbeitswelt

## Verantwortung übernehmen, Erfüllung finden

Unter dem Titel »Zeit, zu machen« wirbt der Zentralverband des Deutschen Handwerks für den Ausbildungsberuf

**Hegau.** Rund 5,7 Millionen Handwerkerinnen und Handwerker in Deutschland erschaffen und gestalten, was das Land voranbringt. Ob Infrastruktur, Digitalisierung oder Energiewende: Nur mit dem Handwerk sind die zentralen Herausforderungen zu schaffen.

Das zeigt auch die neue Kampagne, die unter dem Leitmotiv »Zeit, zu machen« Schaffenskraft und Gestaltungswillen des Handwerks in den Vordergrund stellt.

Seit März prägen sie wieder das Straßenbild in 370 Städten Deutschlands: Die neuen Motive der Handwerkskampagne. Im Mittelpunkt stehen authentische

Bilder aus dem Arbeitsalltag von Handwerkerinnen und Handwerkern, die zeigen, welche zentrale Rolle diese für die Zukunft haben.

### Authentische Bilder aus dem Arbeitsalltag

Das diesjährige Leitmotiv »Zeit, zu machen« greift dabei das Selbstverständnis der Handwerkerinnen und Handwerker in Deutschland auf: Etwas »zu machen« und in die Tat umzusetzen, ist das, was sie auszeichnet. Für sie stehen nicht die Probleme im Vordergrund, sondern deren Lösung.

Das zeigt die Kampagne bei-



Das Handwerk bietet der jungen Generation die Chance, die Zukunft des Landes aktiv mitzugestalten, so der Präsident des Zentralverbands des Deutschen Handwerks, Jörg Dittrich. *Bild: Adobe Stock*

spielhaft anhand von neun Protagonistinnen und Protagonisten und schärft so den Blick für den konkreten Beitrag für Wirtschaft und Gesellschaft, aber auch für Perspektiven und Ausbildungsmöglichkeiten im Handwerk generell.

### Spannende Perspektiven und Karrierechancen

Damit das Handwerk auch in Zukunft anpacken kann, ist es an der »Zeit, mitzumachen«.

Spannende Perspektiven und Karrierechancen gibt es in über 130 Ausbildungsberufen.

Jörg Dittrich, Präsident des Zentralverbands des Deutschen Handwerks, bekräftigt das: »Das Handwerk bietet der jungen Generation die Chance, die Zukunft des Landes aktiv mitzugestalten. Verantwortung zu übernehmen, Sinnvolles zu tun, Erfüllung zu finden und etwas zu schaffen, das bleibt: All das geht im Handwerk. Es ist Zeit, zu machen«.



Spannende Perspektiven und Karrierechancen gibt es in über 130 Ausbildungsberufen. *Bild: stock.adobe.com*



Möbelwerkstätte seit 1934



**Werde Teil unseres Teams  
und realisiere mit uns coole Projekte!**





**MACH MIT! Wir suchen:**

- Schreinermeister (m/w/d)
- Schreiner Geselle (m/w/d)

**Über Deine Bewerbung freuen wir uns!**

Homburger Möbelwerkstätte  
Obere Gießwiesen 7 • 78247 Hilzingen  
Tel. 07731 / 9975-5 • [info@moebelwerkstaette.eu](mailto:info@moebelwerkstaette.eu)

# Ein starkes Team für Kunst, Klassik und Kabarett

## Die Stubengesellschaft 1599 Engen blickte zurück auf 2023 - Lars Nilson ist neuer Vorsitzender



Lars Nilson heißt der neue Vorsitzende der Engener Stubengesellschaft, der als Nachfolger von Ulrike Stille gewählt wurde, die nach 15 Jahren an der Spitze das Amt abgibt: Der Vorstand: (von rechts) Helmut Fritz (Kassier), Ulrike Stille (stellvertretende Vorsitzende), Domenica Dömötör (StubenKlassik), Eberhard Höhn (vorne, ehem. StubenKlassik), der neue Vorsitzende Lars Nilson, Gaby Schupp (StubenArt), Patricia Scülfort (StubenActs) und Beisitzerin Gerda Partlitsch.

Bilder: Rauser

**Spannende Ausstellungen, hochkarätige Musik und mitreißendes Kabarett - mit ihrem Programm im Jahr 2023 konnte die Stubengesellschaft rundum zufrieden sein - auch beim Publikum stieß das kulturelle Angebot auf großes Interesse, wie bei der Jahresversammlung am vorvergangenen Dienstag berichtet wurde.**

**Engen (rau).** So begeisterte am 30. September 2023 die junge Klaviervirtuosin Charlotte Steppes ihr Publikum und im November waren »Johanna Dömötör & Friends« zu Gast. Johanna Dömötör, die schon einen Stammplatz im Programm von StubenKlassik hat, hatte die finnische Akkordeonistin Heidi Luosujärvi »zum glanzvollen Finale der diesjährigen StubenKlassik-Saison« (Domenica Dömötör) mitgebracht. Auch Ilona Christina Schulz, die im März 2024 ihr Publikum mit dem Programm »Die Nacht ist nicht zum Schlafen da«, begeisterte, ist immer wieder zu Gast.

»Das Jahr 2023 hat sich in Bezug auf die Ausstellungen als gutes Jahr gezeigt«, freute sich die Ressortleiterin **StubenArt**, Gaby Schupp, bei ihrem Bericht. Die Ausstellungen seien außergewöhnlich gut besucht gewesen. »Und es gab viele positive

Rückmeldungen«, betonte Schupp. Nach der Ausstellung »Reflexion« (Malerei von Christiane Pieper), wurde »Dasein« (Skulpturen von Silvia Siemes) am 14. Juli eröffnet. »Mit 75 Personen eine überraschend gut besuchte Vernissage, auch danach sehr gute Besucherresonanz, äußerst positive Rückmeldungen der Besucherinnen«, erinnert sich Schupp. Ab 1. Dezember schließlich wurde »Still Waiting« von Hanna Siecke gezeigt.

»Viele Besucher und vor allem neue Gesichter«, konnte Patricia Scülfort bei ihren Veranstaltungen im Ressort **StubenAct** begrüßen. Vor genau einem Jahr kam die Matinee mit der Band »Take X« auf der Freilichtbühne sehr gut an, ebenso das Klappstuhlkonzert mit »Acoustical South« im Juli, obwohl es im Gemeindezentrum aufgrund des regnerischen Wetters stattfinden musste. »Der absolute Hit« jedoch war Martin Schmitt, der mit Klavierkabarett im Oktober im Museum spielte: »Das war ein Riesenerfolg«, so Scülfort.

Lesungen fanden, so gab die Vorsitzende Ulrike Stille bekannt, nicht statt, aber auf der Exkursion in der Reihe »**Unbekannte Nähe**« erkundeten die Teilnehmer unter der Leitung von Wolfgang Kramer und Martina Blaschka im August 2023

Gottmadingen. Auch strukturell war der Verein, der zur Zeit 193 Mitglieder zählt, 2023 schwer beschäftigt: Neben der Vorstandstagung fanden vier Vorstandssitzungen und ein Jahresabschlusshock statt. »Die ganztägige Tagung unter der Moderation von Corinna Kraft zur Zukunft unserer Arbeit in der Stubengesellschaft war ein voller Erfolg. Die dort entstandene Motivation hat uns über das gesamte Jahr 2023 getragen«, betonte Ulrike Stille. So wurden Ziele wie die Attraktivitätssteigerung der Events, Raumalternativen zum Museum und langfristige Mitgliederwerbung gesetzt. Dazu gehört auch ein Gutschein, den Dominika Dömötör entworfen hat: Mit dem Titel »Mach ´dir einen schönen Abend« können jetzt Veranstaltungsgutscheine im Wert von 25 Euro für Eintritt inklusive einem Getränk für eine Person erworben werden. Stille dankte auch Hans Rosin, der für die Gestaltung und Überarbeitung der Internetseite immer mit Rat und Tat zur Seite stehe.

Personell wird sich der **Vorstand** verändern: Ulrike Stille tritt nach 15 Jahren als Vorsitzende in die »zweite Reihe« zurück, Lars Nilson wurde unter der Leitung von Bürgermeister Frank Harsch zum neuen Vorsitzenden gewählt. Harsch nahm

auch die Entlastung der Vorstandschafft vor, die wie die Entlastung von Kassier Helmut Fritz (er konnte ein Plus in der Kasse verkünden) einstimmig erfolgte.

Seinen Hut nimmt auch StubenKlassik-Ressortleiter Eberhard Höhn, der das Amt in einer Doppelspitze mit Domenica Dömötör geleitet hatte und sich von dieser mit einem spontanen Ständchen am Klavier verabschiedete. »Es war eine große Bereicherung, eine eigene Plattform für mich, etwa mit der Reihe »Häppchen mit Höhn« hier zu finden. Und mit großartigen Künstlern zusammenzuarbeiten, hat mich erfüllt«, so Höhn. Er dankte herzlich für die gute Zusammenarbeit. Zu guter Letzt gibt auch StubenArt-Ressortleiterin Gaby Schupp ihr Amt ab, die seit 2019 die Ausstellungen der Stu-



Die Stubenfliege darf sich Werner Schwacha für 25 Jahre Mitgliedschaft künftig anheften.

benengesellschaft organisierte. »Höchste Anerkennung« sprach ihr Ulrike Stille aus, habe sie doch in der Corona-Zeit etliche Turbulenzen überstehen müssen. Zwei potenzielle Nachfolgerinnen stehen schon bereit. »Du hast es immer wieder geschafft, die Menschen zusammenzubringen«, dankte Lars Nilson Ulrike Stille zum Abschied. »Es hat Spaß gemacht«, blickte die scheidende Vorsitzende zurück. »Es ist aber an der Zeit, dass andere die Position einnehmen. Davon verspreche ich mir neue Impulse für die Stubengesellschaft«, so Stille. Sie dankte für das Vertrauen und schloss darin alle Helfer ein.

## Veranstaltungen der Stubengesellschaft 2024

### StubenKlassik:

**15. Juni, 15 Uhr:** Familienkonzert »Don Quijote« mit Ilona Schulz, Aki Kunz und Julius Kircher, Sparkasse Engen: Ein musikalisch illustrierte Erzähltheater

**22. September, 11:15 Uhr:** Matinee im Städt. Museum+Galerie mit dem Trio Schmuck »Von Klassik bis Tango«.

Ein junges Ensemble mit Sayaka Schmuck (Klarinette), Mareike Neumann (Violine und Viola) und dem Pianisten Andreas Hering, das feinste Kammermusik auf höchstem Niveau bietet.

**16. November, 19 Uhr,** »Johanna Dömötör & Friends«, Städt. Museum+Galerie

### StubenAct:

**14. Juli, 11.30 bis 14.30 Uhr:** Klappstuhlkonzert mit »Take X«, Freilichtbühne hinter dem Rathaus

**Samstag, 12. Oktober, 19.30 Uhr:** »Huub Dutch Trio« mit ihrem Programm »Life is fine, when you're on Wäscheline« - Kabarett und Musik der Sonderklasse.

**Samstag, 11. Oktober 2025 19.30 Uhr**

### Die »Jazzpoeten« aus Münster

Jazz, gepaart mit Gedichten

### StubenArt:

**7. September bis 3. November:** »Dreck /Mensch«, Werke von Mascha Klein, Freiburg, im Städt. Museum+Galerie

**Vernissage: Freitag, 6. September, 19.30 Uhr**

## »Afghanistan darf nicht vergessen werden«

Wie helfen? »Unser Buntes Engen« informiert

**Engen.** Der Verein »Unser buntes Engen« hat bereits im Januar 2023 im Rahmen eines »afghanischen Abends« das Thema aufgegriffen und insbesondere mit der Unterstützung von Projekten für Kinder Möglichkeiten aufgezeigt, wie mit medizinischen Behandlungen ganz handfeste und dringend benötigte Hilfe geleistet werden kann. So kam zum Beispiel im Mai 2023 Mohibullah Faizi mit einem Herzfehler aus Afghanistan nach Deutschland, fand in der Familie Farman ein Zuhause auf Zeit und besuchte in Engen die Grundschule. Der Junge konnte nach zehn Monaten erfolgreicher Behandlungen und Operationen mittlerweile wieder in seine Heimat zurückkehren.

Viele Menschen interessieren sich dafür, wie es zu diesem Hilfseinsatz gekommen ist und



Mohibullah Faizi wurde bei seiner lebensrettenden Herz-OP von Ajmal Farman begleitet. Bild: privat

wie es Mohibullah heute geht. Darüber - und über die Möglichkeiten, selbst zu helfen - möchte Ajmal Farman, Vorsitzender des Vereins, bei einem afghanischen Nachmittag mit Kaffee und Kuchen berichten und lädt dazu am **Dienstag, 2. Juni, um 15 Uhr** ins katholische Gemeindezentrum (Hexenweg 2) ein.

## Neurochirurgie

## Praxisneueröffnung

Praxis für Neurochirurgie am  
MVZ Hegau Engen  
Hewenstr. 19, 78234 Engen  
Telefon: 07733 504-410  
mvz.engen@glkn.de

**Turab Gasimov**  
**Dr. Niels Foit**  
Fachärzte für Neurochirurgie

**Sprechstunden:**  
Mo. 08:00 Uhr bis 13:00 Uhr  
Mi. 08:00 Uhr bis 16:00 Uhr  
Do. 08:00 Uhr bis 11:00 Uhr  
Fr. 08:00 Uhr bis 13:45 Uhr (14 tägig)

**Telefon: 07733 504-410**



Gesundheitsverbund  
Landkreis Konstanz

Stark  
für Ihre  
Nerven



**MVZ-Engen**



# Mit Hammer und Amboss

Vielfältig und bunt: Das Frühlingskonzert der Stadtmusik begeisterte



Frenetischen Beifall gab es für die beiden Kapellen und die Reise durch die Notensammlung, für die Dirigent Heiko Post rockige Medleys, konzertante Stücke und klassische Blasmusik ausgewählt hatte.

**Pünktlich zum Muttertag präsentierten die Stadtmusik und die Jugendkapelle Engen einen bunten Strauß von mitreißenden Klassikern, rockigen Medleys und traditioneller Blasmusik**

Engen (rau). Auf der »Reise durch den Notenschrank«, so das Motto des Konzerts, hatten die MusikerInnen wahre Schätze ausgegraben. Die Vorsitzende Susanne Post konnte in der vollbesetzten Stadthalle auch etliche Gemeinderäte, Bürgermeister Frank Harsch nebst Gattin und viele Angehörige befreundeter Vereine begrüßen. Los ging es traditionell mit dem Auftritt der Jugendkapelle. Mit den »Highlights from Grease« von Paul Murtha stimmten sie das Publikum schwungvoll auf den Abend ein, um dann mit dem »Michael Jackson Hit Mix« (Johnnie Vinson) einen Sprung in die 80er-Jahre zu machen. Drei JungmusikerInnen konnte der Präsident des Blasmusikverbands, Johannes Steppacher, das »Jungmusikerleistungsabzeichen« direkt überreichen, auch in diesem Jahr steht der musikalische Nachwuchs schon zahlreich in den Startlöchern. »Ihr schafft das und wir unterstützen Euch dabei bestmöglichst«, versprach Susanne Post. »Piratische Unterhaltung mit Ohrwurmgarantie« versprachen die Juka-Moderatoren anschließend bei der An-

kündigung von »Pirates of the Caribbean«. Das Filmmusik-medley präsentierte sanfte, klare Töne, martialische Passagen und natürlich die weltbekannte Leitmelodie des nun auch schon 20 Jahre alten Filmklassikers. Die meisten der dann von Heiko Post aufgerufenen Trompeter dürften da noch nicht auf der Welt gewesen sein: In ihrem »Pfeifkonzert« mit dem Mundstück sorgten die sechs Solisten für beste Unterhaltung. Auch beim Konzert der Stadtmusik, das nach einer kurzen Pause begann, standen einzelne Solisten im Vordergrund: So ließen Gunter Steurich und Max Hinze bei »Xylo Classics« die Schlegel wirbeln - unter anderem standen hier die Hauptmelodie aus »Carmen«, der rasanten »Türkische Marsch« und der »Csardas« auf dem Notenblatt Herzstück war aber die »Ouvertüre« aus »Willhelm Tell«, die denn auch passend mit grünen Jägerhütchen auf dem Kopf präsentiert wurde. Ohne Zugabe ging es bei dem Xylo-Duo nicht: Das Publikum, bestand auf einer weiteren Kostprobe des mit unglaublichem Tempo gespielten Stückes. Mit der variationsreichen »Toccato for Band« (Frank Erickson), bei der die MusikerInnen in einem Dialog aus schnellen, rhythmischen und langsamen, lyrischen Passagen einen dramatischen Spannungsbogen aufbauten, um dann zu einem triumphalen

Ausklang zu kommen, war die Stadtmusik in ihren Konzertteil eingestiegen und setzte danach mit dem grandiosen »Swing When You're Winning«-Medley neue Maßstäbe: Das nach Hits von Robbie Williams von Frank Bernaerts arrangierte musikalische Potpourri hat das Zeug zum Publikumsliebling. Dramatik (»Mack the Knife«), Romantik (»Something Stupid«), Rhythmus (»Things«) und Eleganz (»Beyond the Sea«) brachte den ganzen Saal zum Mit-Swingen. »Dieses Stück zeigt, wie Musikgenres miteinander verschmelzen können um etwas Einzigartiges und Aufregendes zu schaffen«, kommentierten die Moderatoren - eine Meinung, die das Publikum voll und ganz teilte, wie man an der Begeisterung der Zuhörer ablesen konnte. Den »Mars der Medici«, geschrieben von Johann Wickers, spielten die MusikerInnen zu Ehren ihrer Kollegen, die von Steppacher geehrt wurden. Die für ihre langjährige Vereinstreue gewürdigten Mitglieder - sogar zwei »60-er« waren darunter - hätten, so Steppacher, »einen wesentlichen Beitrag zum der Stadtmusik als Kulturträger der Stadt Engen geleistet und herausragendes Engagement bewiesen«. Das Medley mit Hits von Bryan Adams (»Best of Me«, arr. Wolfgang Wössner) verwob das Intro des bekannten »Summer of 69« mit den



Am Amboss: Lukas Heggemann.

Welthits »I Do It for You« (aus dem Film »Robin Hood«), »Please Forgive Me« und »The Best of Me« - Kuschelrock zum Muttertag sozusagen. Der Ehrentag für alle Mütter wurde dann auch noch mit »Mamma Mia! The Musical« (arr. Peter Kleine Schaars) gefeiert. Ergänzt um den ABBA-Klassiker »Waterloo«, schlug das Stück zugleich einen eleganten Bogen zum »European Song Contest«, den die schwedische Band mit diesem Lied 1974 gewonnen hatte, und der just am Samstagabend im Fernsehen lief. Für die Stadtmusik hätte es sicher geheißen: »12 Points!«. Als Abschluss und krönendes Finale des Frühlingskonzerts hatten sich die MusikerInnen und Dirigent Heiko Post noch einmal etwas Besonderes einfallen lassen: Mit Hammer und Amboss begleitete Lukas Heggemann die »Feuerfestpolka« stilecht in eine Schmie-Schürze gekleidet. Das Werk »Feuerfest!« wurde von Johann Strauß 1869 anlässlich des Verkaufs des 20.000 Tresors der Firma Wertheim komponiert. Der Hersteller hatte seine Tresore als »feuerfest« beworben - so entstand der Titel. Nach einer weiteren Zugabe des feurigen Spektakels dankte die Vorsitzende Susanne Post dem Publikum, allen Helfenden, insbesondere dem Narrenverein, der die Bewirtung übernommen hatte, der Vorstandschaft für die Zusammenarbeit und natürlich den MusikerInnen.



**Pfeifkonzert:** Eine originelle musikalische Einlage präsentierten die großen und kleinen Trompeter der Jugendkapelle an ihren Mundstücken.



**Mit Jägerhütchen:** Die beiden Musiker Max Hinze und Gunter Steurich brannten ein Feuerwerk an ihren Xylofonen ab. »Xylo Classics« von Gerd Bogner vereint Melodien aus verschiedenen bekannten Klassikern - darunter die Wilhelm-Tell-Overtüre - in einem rasanten Medley.



**Starker Nachwuchs:** Johannes Steppacher und Susanne Post (zweite von links) konnten das Jungmusikerleistungsabzeichen in Bronze an (von rechts) Tamina Kessler, Tim Böisinger und Jonathan Schroth überreichen. Nicht auf dem Foto: Lea Kenner (Bronze) und Lucy Brehm (Silber).

## Interkulturelles Frauencafé

Am 17. Mai - Thema: Casino!

**Engen.** Das interkulturelle Café für Frauen findet am **Freitag, 17. Mai, ab 17.30 Uhr** statt, im Katholischen Gemeindezentrum Engen, Hexenwegle 2. Wichtig: Helferinnen treffen sich schon um 17 Uhr. Thema diesmal: Casino! Spaß mit klassischen Brett- und Kartenspielen, natürlich wieder mit gemeinsamem Überraschungsbüffet - dafür bitte eine Kleinigkeit mitbringen. Die Teilnahme am Frauen-

café ist kostenlos, eine kleine Spende ist willkommen. Auch kleine Kinder dürfen teilnehmen. Alle Frauen, einheimisch, zugezogen oder zugewandert, sind eingeladen zu dieser Zeit für Begegnung und Kennenlernen. Rückfragen: Unser buntes Engen, Telefonnummer 07733 / 360 30 92 oder direkt in der Begegnungsstätte Engener Brücke, Peterstraße 1 (gegenüber der Stadtkirche).

## Senioren-Ausflug

Am 21. Juni geht es in den Schwarzwald

**Engen.** Der diesjährige Ausflug der »Senioren für Senioren« führt in den Schwarzwald nach Gengenbach. Dort wird es eine Stadtführung geben. Hinterher haben alle eine Stunde Zeit zur freien Verfügung. Anschließend geht die Fahrt weiter nach Hausach-Einbach zum Ramsteinerhof (Käserei). »Es erwartet uns eine Hofbesichtigung mit einem guten Vesper, bevor wir die Heimreise antreten«, ver-

spricht die Seniorenbeauftragte Ulrika Hirt. Los geht es am 21. Juni um Punkt 11 Uhr am Felsenparkplatz. Unkostenbeitrag pro Person: 25 Euro. Um **Anmeldung** wird gebeten. Kontakt: Ulrika Hirt Tel: 07733-5668, ulrika\_hirt@web.de oder Roswitha und Hanspeter Röttlele Tel: 07733-993519, hp.roettelle@gmx.de Informationen auch auf der Homepage: senioren-engen.de.



**Treue Mitglieder:** Der Präsident des Blasmusikverbands Hegau Bodensee, Johannes Steppacher (rechts), ehrte verdiente MusikerInnen: (von links) Max Hinze und Max Gerstenkorn (20 Jahre/BHB Ehrennadel Silber), Melissa Schaaf (30 Jahre (BHB-Ehrennadel Gold und Ernennung zum Ehrenmitglied der Stadtmusik mit silberner Nadel und Wappen) sowie Klaus Martin und Andreas Witzleb, die sich für stolze 60 Jahre die BDMV-Ehrennadel in Gold mit Diamant anstecken durften. *Bilder: Rauser*

## Bekanntmachung

über die Auslegung  
zum Planfeststellungsverfahren für das Bauvorhaben  
Engen, Erneuerung Mittelbahnsteig Gleis 2/3 - Bf. Engen  
(Geschäftszeichen: 59144-591ppw/111-2023#029)

Die DB InfraGO AG plant den barrierefreien Ausbau des Bahnhofs Engen. In diesem Zuge ist der Bau einer überdachten Fußgängerüberführung vorgesehen, die mit Aufzügen und Treppen ausgerüstet wird und den Hausbahnsteig mit den Mittelbahnsteig der Verkehrsstation verbindet. Ferner wird der Mittelbahnsteig auf eine Systemhöhe von 55 cm über Schienenoberkante erneuert und mit einem Bahnsteigdach ausgestattet. Die Treppenanlage und die Treppeneinhausung der bestehenden Personenunterführung, die mit dem Mittelbahnsteig verbunden ist sowie eine Zuwegung, die den Hausbahnsteig mit einer nahegelegenen Parkplatzanlage verbindet, werden ebenfalls erneuert.

Das Eisenbahn-Bundesamt führt auf Antrag der DB InfraGO AG (ehemals DB Station&Service AG) (Vorhabenträgerin), vom 24.10.2023 für das genannte Bauvorhaben das Anhörungsverfahren nach § 73 Verwaltungsverfahrensgesetz (VwVfG) in Verbindung mit § 18 Allgemeines Eisenbahngesetz (AEG) durch. Für das Bauvorhaben einschließlich der landschaftspflegerischen Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen werden Grundstücke in der Stadt Engen beansprucht. Für das Vorhaben wurde mit verfahrensleitender Verfügung vom 09.02.2024 festgestellt, dass nach §§ 5 ff. Gesetz über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG) keine Pflicht zur Durchführung einer Umweltverträglichkeitsprüfung besteht.

Der Plan (Zeichnungen und Erläuterungen) mit den entscheidungserheblichen Unterlagen liegt in der Zeit vom **27.05.2024 bis einschließlich 28.06.2024** in der Stadtverwaltung Engen, beim Stadtbauamt, Marktplatz 2, 78234 Engen, 1. OG, Flur während der folgenden Zeiten:

Montag- bis Freitagvormittags von 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr und

Mittwochnachmittag von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr zur allgemeinen Einsichtnahme aus.

Zeitgleich werden diese Bekanntmachung und die zur Einsicht ausgelegten Planunterlagen auch auf der Internetseite des Eisenbahn-Bundesamtes <https://www.eba.bund.de/anhoeerung> zugänglich gemacht.

1. Jeder, dessen Belange durch das Vorhaben berührt werden, kann gemäß § 73 Abs. 4 VwVfG bis zwei Wochen nach Ablauf der Auslegungsfrist - bis einschließlich 12.07.2024 - beim Eisenbahn-Bundesamt, Außenstelle Karlsruhe/Stuttgart, Südenndstraße 44, 76135 Karlsruhe, oder bei der oben genannten Stadt- bzw. Gemeindeverwaltung schriftlich oder mündlich zur Niederschrift Einwendungen gegen den Plan erheben.  
Nach Ablauf der genannten Frist sind Einwendungen, die nicht auf besonderen privatrechtlichen Titeln beruhen, ausgeschlossen (§ 18 Abs. 1 Satz 3 AEG in Verbindung mit § 73 Abs. 4 Satz 3 VwVfG). Einwendungen und Stellungnahmen der Vereinigungen sind nach Ablauf dieser Frist ebenfalls ausgeschlossen (§ 73 Abs. 4 Satz 5 VwVfG).  
Es wird darauf hingewiesen, dass keine Eingangsbestätigung erfolgt.
2. Diese ortsübliche Bekanntmachung dient auch der Benachrichtigung der anerkannten Vereinigungen nach § 73 Abs. 4 Satz 5 VwVfG von der Auslegung des Plans.
3. Das Eisenbahn-Bundesamt kann auf eine Erörterung der rechtzeitig erhobenen Stellungnahmen und Einwendungen verzichten (§ 18a Nr. 1 AEG). Weiterhin kann das Eisenbahn-Bundesamt anstelle einer mündlichen Erörterung eine Online-Konsultation durchführen (§ 5 Abs. 1, 2 PlanSiG). Findet ein Erörterungstermin oder eine Online-Konsultation statt, werden diese ortsüblich und auf der Internetseite des Eisenbahn-Bundesamtes bekannt gemacht. Ferner werden diejenigen, die rechtzeitig Einwendungen erhoben oder Stellungnahmen abgegeben haben, von dem Termin gesondert benachrichtigt. Sind mehr als 50 Benachrichtigungen vorzunehmen, so können diese durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden.  
Die Vertretung durch einen Bevollmächtigten ist möglich. Die Bevollmächtigung ist durch eine schriftliche Vollmacht nachzuweisen, die zu den Akten des Eisenbahn-Bundesamtes zu geben ist. Bei Ausbleiben eines Beteiligten in dem Erörterungstermin kann auch ohne ihn verhandelt werden. Das Anhörungsverfahren ist mit Abschluss des Erörterungstermins beendet. Der Erörterungstermin ist nicht öffentlich.
4. Durch Einsichtnahme in die Planunterlagen, Erhebung von Einwendungen oder Abgabe von Stellungnahmen, Teilnahme am Erörterungstermin oder Vertreterbestellung entstehende Kosten werden nicht erstattet.
5. Entschädigungsansprüche, soweit über sie nicht in der Planfeststellung dem Grunde nach zu entscheiden ist, werden nicht in dem Erörterungstermin, sondern in einem gesonderten Entschädigungsverfahren behandelt.
6. Über die Einwendungen und Stellungnahmen wird nach Abschluss des Anhörungsverfahrens durch das Eisenbahn-Bundesamt entschieden. Die Zustellung der Entscheidung (Planfeststellungsbeschluss) an die Einwender und anerkannten Vereinigungen nach § 73 Abs. 4 Satz 5 VwVfG kann durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden, wenn mehr als 50 Zustellungen vorzunehmen sind.
7. Vom Beginn der Auslegung des Planes an tritt die Veränderungssperre nach § 19 Abs. 1 AEG in Kraft. Darüber hinaus steht ab diesem Zeitpunkt der Vorhabenträgerin ein Vorkaufsrecht an den vom Plan betroffenen Flächen zu (§ 19 Abs. 3 AEG).
8. Nähere Hinweise zum Datenschutz in Planfeststellungsverfahren siehe unter <https://www.eba.bund.de/datenschutzhinweise>.

15.05.2024



Stadt Engen, **Frank Harsch**, Bürgermeister

# Beim 70-jährigen Jubiläum des DRK

## Juniorhelfer der Grundschule Engen zeigen ihr Können

Jedes Jahr am 8. Mai wird der Tag des Deutschen Roten Kreuzes gefeiert. Dieses Datum erinnert an den Geburtstag von Henry Dunant, dem Gründer der Rotkreuz-Bewegung. Es ist ein Tag, der dazu dient, die Arbeit und den Einsatz des Deutschen Roten Kreuzes (DRK) zu würdigen.

Engen. Außerdem wurde am 8. Mai in der Garage 229 in Stuttgart-Ost ein weiteres bedeutsames Jubiläum gefeiert: 70 Jahre DRK Landesverband Baden-Württemberg; 70 Jahre voller Engagement, Humanität und Hilfsbereitschaft. Zu dieser besonderen Feier war neben prominenten Gästen auch eine kleine Gruppe Juniorhelfer der Grundschule Engen geladen.

Die Veranstaltung wurde mit einer eindrucksvollen Darbietung zur Wiederbelebung, die die historische Methode mit einem Arm über den Kopf und dem Testen der Atmung mittels einer Feder darstellte, eröffnet. Diese Methode war rudimentär im Vergleich zu modernen Wiederbelebungstechniken, aber sie war oft das einzige Mittel zur Verfügung, um Leben zu retten, bevor professionelle medizinische Hilfe eintraf. Als nach der Rolltrage verlangt wurde, erlebten alle einen Zeitsprung - ein aktueller Rettungsdienst mit einer modernen Rolltrage kam herein. Die Szene war sehr lustig und verdeutlichte gleichzeitig, wie weit sich die Rettungsmaßnahmen seit den Kriegszeit entwickelt haben. Früher hätte zum Beispiel niemand gedacht, dass schon Grundschulkind die Grundzüge der Reanimation erlernen könnten, doch das Programm »Löwen retten Leben« hat dies möglich gemacht. So war die Überraschung groß, als Jovin Bürchner, Koordinator der Schularbeit des Jugendrotkreuz, die 9- und 10-jährigen Juniorhelfer der Grundschule Engen auf die Bühne rief, um in Teamarbeit eine Puppe wiederzubeleben. Ihre Darbietung verdeutlichte nicht nur die Vielseitigkeit der DRK-Arbeit, sondern unterstrich auch die Bedeutung der Früherziehung in Bezug auf lebensrettende Maßnahmen.



Beim Empfang: (von links) Bundespräsidentin des DRK Gerda Hasselfeldt, Juniorhelfer: Fabian, Lukas, Mads, Noel, Jovin Bürchner (Koordinator Schularbeit Jugendrotkreuz), Präsidentin des DRK Landesverband Baden-Württemberg Barbara Bosch, LRL-Instuktorin und Lehrerin Stefanie Mauch sowie vorne: KI-Roboter Navel.

Das Programm »Löwen retten Leben« ist ein Erste-Hilfe-Programm, koordiniert von Jovin Bürchner, das speziell für Kinder entwickelt wurde, um sie mit lebensrettenden Maßnahmen vertraut zu machen. Ziel ist es, Kinder frühzeitig zu ermutigen und auszubilden, damit sie im Notfall wissen, wie sie Hilfe leisten können.

Es vermittelt grundlegende Kenntnisse in Erster Hilfe, wie z.B. das richtige Verhalten bei einem Notfall, die Herzdruckmassage und die Bedeutung des Notrufs.

Das Programm ist altersgerecht gestaltet und fördert das Selbstvertrauen der Kinder, indem es ihnen praktische Fähigkeiten für den Umgang mit Notfallsituationen vermittelt. Während des Events zeigten die Juniorhelfer der Grundschule Engen, dass Alter kein Hindernis für die Erlernung lebenswichtiger Fähigkeiten darstellt. Die Kinder demonstrierten furchtlos und professionell vor einem hochrangigen Publikum das richtige Vorgehen bei dem Auffinden einer Person, sowie die Durchführung der Herzdruckmassage. Ihre Präzision und ihr Engagement beeindruckten

nicht nur die Anwesenden, sondern zeigten auch, dass Erste Hilfe keine Frage des Alters ist, sondern eine Frage des Wissens und der Bereitschaft zu handeln.

Die Juniorhelfer der Grundschule Engen verkörperten diesen Gedanken auf beeindruckende Weise und erinnerten daran, dass Hilfe und Mitgefühl keine Grenzen kennen.

Außerdem gab es bewegende Reden von der Präsidentin des DRK-Landesverbands Baden-

Württemberg, Barbara Bosch, der Bundespräsidentin des Deutschen Roten Kreuzes, Gerda Hasselfeldt, und dem Baden-Württembergs Ministerpräsident Kretschmann.

Im Anschluss hatten die Kinder Gelegenheit, mit den Präsidentinnen des DRK, Gerda Hasselfeldt, und Barbara Bosch zu sprechen und ein gemeinsames Foto zu machen.

Beide lobten die Juniorhelfer der Grundschule Engen für ihre Tapferkeit und ihren Einsatz.



Ein weiteres Highlight für die Kinder war es, mit dem KI-Roboter Navel zu sprechen. Für die Kinder war es spannend, sich mit einer echten KI zu unterhalten. *Bilder: GS Engen*

# Ein voller Erfolg

## Rotary-Aktion »Kauf eins mehr« für Menschen in Not

Die Rotary Clubs der Region können auf eine außerordentlich erfolgreiche Spendenaktion zurückblicken.

**Hegau.** Unter dem Motto »Kauf eins Mehr« haben die Clubs in Konstanz, Singen und Engen gemeinsam mit der Bevölkerung Lebensmittel gesammelt, um Menschen in Not zu unterstützen.

### Die Resonanz übertraf alle Erwartungen

In Konstanz konnten 36 Lebensmittelkisten zusammengestellt werden, während die gemeinsame Aktion der Clubs aus Singen und Engen sogar 38 Kisten zusammen-

brachte. Kathrin Härle, Mitglied des Rotaract-Clubs Konstanz-Kreuzlingen, zeigte sich begeistert über das Sammelergebnis: »Das ist der Wahnsinn, was für eine schöne Aktion.« Caroline Geyer, amtierende Präsidentin des RC A81 Bodensee-Engen, äußerte sich ebenso erfreut: »Mit so viel gespendeten Lebensmitteln haben wir im Vorfeld gar nicht gerechnet.«

Auch Stefan Gebauer, Organisator der Aktion in Engen vom RC Singen, lobte die Spendenfreudigkeit der Bürgerinnen und Bürger sowie die positive Resonanz der Kunden der EDEKA Märkte Baur in Konstanz und Holzky in Engen.

Er berichtete von spontanen Gesten der Dankbarkeit am

Stand in Engen, wie einem überreichten Blumenstrauß an ein Clubmitglied und einer Packung Magnum-Eis für die diensthabenden Rotarier von einem dankbaren Ehepaar.

Axel Schädler, Leiter des Engener Tafelladens, war voll des Lobes: »Die großzügige Spendenfreudigkeit der Bevölkerung und der Rotarier ist eine un-

schätzbare Hilfe für Menschen in Armut.« Die Rotary Clubs bedanken sich herzlich bei allen Unterstützern und freuen sich über das erfolgreiche Ergebnis der Aktion »Kauf eins Mehr«. Die gesammelten Lebensmittel werden dazu beitragen, vielen bedürftigen Menschen eine Erleichterung ihres Lebensalltags zu ermöglichen.



Die jungen Mitglieder des Rotaract-Clubs Konstanz-Kreuzlingen freuten sich über die erfolgreiche Spendenaktion am rotarischen »Action Day« in Konstanz: (von links) Tanja Wolf, Moritz Müller, Erik Remensperger, Anne Wieseke und Kathrin Härle. *Bild: Rotaract Konstanz-Kreuzlingen*



Mitglieder der Rotary Clubs Singen und Engen um die Mittagszeit vor dem Sammelstand am EDEKA Engen mit den ersten großzügigen Spenden der Bevölkerung für die Aktion »Kauf eins Mehr«. (Von links) Detlef Lohmann, Andrea Grusdas (beide RC A81-Bodensee-Engen), Axel Schädler vom Engener Tafelladen sowie Siegfried Pfitzenmaier, Tino Schulz und Stefan Gebauer (alle RC Singen). *Bild: Rotary Club A 81-Bodensee-Engen*



## Laptop von Papa, Internet von den Stadtwerken

Günstige Tarife, transparente Leistungen und Menschen vor Ort, mit denen Sie reden können. Wir haben das zuverlässige und superschnelle Glasfasernetz für die Kommunikation der Zukunft.



Stadtwerke Engen GmbH  
T 07733/9480-0  
info@stadtwerke-engen.de  
www.stadtwerke-engen.de



**Feier der Erfolge:** Dan Prüfung beim Karate Team Hegau: Am 28.04. fanden im »Karate Team Hegau« die hochgeschätzten Dan-Prüfungen statt. Die jungen Karatekas im Alter von 8-13 Jahren stellten sich der Junior Dan Prüfung, während auch Erwachsene den 1. Dan mit Bravour erreichten. »Wir sind voller Stolz auf die Kids und Erwachsenen, die diese herausfordernde Prüfung gemeistert haben. Es ist beeindruckend zu erleben, wie sie ihre eigenen Grenzen überwinden und ihr Durchhaltevermögen demonstrieren. Diese Prüfungen sind nicht nur Meilensteine, sondern auch Symbole für die Stärke und Entschlossenheit, die unsere Gemeinschaft auszeichnen. Wir glauben fest daran, dass starke junge Menschen eine starke Zukunft bilden können. Herzlichen Glückwunsch an alle Prüflinge für ihren bemerkenswerten Erfolg und ihre unerschütterliche Disziplin! Möge ihr Weg weiterhin von Erfolg und Beständigkeit geprägt sein«, heißt es von den Lehrern. Ergebnisse: Junior Dan Ninja: Eric Eduard Burkert, Maja Thau. Junior Dan Samurai: Finley Großkurt, Samuel Schmotz, Sarah Almahmudi, Leonie Kornetz. Junior Dan Shogun: Liam Rosin. 1 DAN: Lara Schmidt, Marie Larisch, Bekir Aydemir, Peter Schütt, Daniel Tune.

Bild: Karate Team Hegau

## Förderverein Kapuzinerkirche Jahreshaupt- versammlung

Engen. Der »Förderverein Kapuzinerkirche Engen« lädt am Mittwoch, 22. Mai, um 19 Uhr herzlich zu seiner Jahreshauptversammlung ins Gasthaus »Lamm« (Nebenzimmer) ein. Auf der Tagesordnung steht neben Berichten über die Arbeit des Vereins auch die Wahl der Kassenprüfer.

**DAS LEBEN  
HAT VIELE HELDEN.**

**UNSERE HELDEN SIND  
DIE PATIENTEN DES  
HEGAU-JUGENDWERKS.**



20 Jahre Förderverein  
Hegau-Jugendwerk  
[www.hegauhelden.de](http://www.hegauhelden.de)



Die Anzahl der gratis PV-Module richtet sich nach der Größe Ihrer Anlage.

## Photovoltaik Jetzt bis zu 6 Module gratis

- ✓ 0 % Mehrwertsteuer
- ✓ Regionale Handwerker
- ✓ Persönliche Ansprechpartner



Thüga Energie GmbH  
Industriestraße 9  
78224 Singen  
[beratung@thuega-energie.de](mailto:beratung@thuega-energie.de)  
Telefon: 07731 5900-1600

**thüga**  
Energie  
*Energie kann mehr.*

# Mit Sport, Spaß und Grillen in den Tennis-Sommer

## Saisonstart beim TC Engen

Engen. Anfang Mai veranstaltete der TC Engen auf seiner Clubanlage das Sommersaison-Eröffnungsereignis »Tennis & Grill« mit einem Frühlingsturnier auf den drei Sandplätzen und den zwei Allwetterplätzen. Neu in diesem Jahr war, dass auch Externe herzlich eingeladen waren, am Turnier teilzunehmen. Nachdem Lothar Glawatsch, Vorsitzender des TC Engen, die Mitglieder und externen Gäste begrüßt hatte, erklärte Kevin Kamenzin, Sportwart und Turnierleiter des TC Engen, den Ablauf und die Regeln des Frühlingsturniers.

Im Anschluss betraten die ausgelosten Zweierteams die Plätze und das Turnier startete auf vier Plätzen mit acht Doppeltteams.

Auf Platz fünf bot der TC Engen ein Schnupper- und Trainingsprogramm für alle Anfänger an. Pressewart Christopher Pitz gestaltete in den ersten beiden Runden das Schnupperprogramm mit Minispielen zum Aufwärmen und theoretischen und praktischen Einheiten zum Erlernen der beiden wichtigsten Grundsätze »Vorhand« und »Rückhand«.

In der dritten Runde erklärte der zweite Vorsitzende des TC Engen, Aron Pfeifle, den Neulingen anhand der laufenden Spiele die Regeln des Doppelspiels. Ab der vierten Runde wurden

die Teilnehmer des Schnupperkurses in das Turnier integriert, so dass die letzten beiden Runden des Turniers auf allen fünf Plätzen gespielt wurden.

Laut Pressewart Christoph Pitz waren nicht nur die Mitglieder, sondern auch die externen Besucher von der ausgelassenen und sportlichen Atmosphäre des Events begeistert und dankten sich herzlich bei den Organisatoren für das großartige Erlebnis.

Der Spaß stand an diesem Tag vor dem sportlichen Wettkampf. Dennoch wurden Punkte gezählt und die sieben Tagesbesten erhielten eine Balldose als Preis. Der Drittplatzierte Rouven Meyer und der Zweitplatzierte Aron Pfeifle erhielten außerdem eine Urkunde und Walter Schäfer, der Tagesbeste auf Platz 1, erhielt zusätzlich den Frühlingsturnier-Pokal.

Nach dem »Tennis« kam das »Grill« - mit Würstchen und Käse vom Holzkohlegrill und vielen verschiedenen Salaten, die von den Mitgliedern mitgebracht wurden, fand das diesjährige »Tennis & Grill« mit Frühlingsturnier einen stimmungsvollen Ausklang. Das Vorstandsteam ist sich einig, dass das Format wie im letzten Jahr ein voller Erfolg war und bedankt sich herzlich bei allen Teilnehmenden für ihre Teilnahme und ihr Engagement.



Erfolgreich beim Frühlingsturnier waren: (von links) 3. Platz – Rouven Meyer, 1. Platz – Walter Schäfer, 2. Platz – Aron Pfeifle. Bild: TC Engen

# BW Stabi-Cup 2024

## Stabhochsprungstützpunkt Engen erfolgreich



Die Teilnehmer in Bönningheim freuten sich über ihre Leistungen und die Ergebnisse im BW Stabi-Cup 2024: (von links) Lina Strittmatter, Marie-Kristin Maier, Ben Bohuschke, Jan Strittmatter, Max Rohse, Julius Scherer, Mats Walker, Waniso Chonyera und Lea Thümmrich. Bild: TV Engen

Engen. Im dicht gedrängten Terminkalender zum Beginn der Saison stieß die dritte Ausgabe des »BW Stabi-Cups« mit drei Springen in Leinfelden, Radolfzell und Bönningheim wieder mit großem Andrang bei den Nachwuchsspringern, vor allem in und um Leinfelden und vom Bereich Hegau-Bodensee, auf großes Interesse. Aus Sicht des Stützpunkts Hegau-Bodensee war erfreulich, dass eine große Zahl von Springern bei den Durchgängen dabei waren. Die Einsteiger waren sehr erfolgreich und die älteren Athleten konnten ihre Bestleistungen steigern. Die Zusammenarbeit und Koordination mit den Vereinen ist lobenswert und die Athleten profitieren davon. Mit dabei auch Landestrainer Stephan Munz, der mit Rat und Tat zur Seite stand, die Leistungen der Athleten bei den Siegerehrungen lobte und Urkunden und Preise verteilte.

Das Veranstaltungs-T-Shirt, das es für alle Athleten und Kampfrichter gab, soll nun als Werbeträger für Stabhochsprung dienen. Als besonderen Preis neben den Preisen für die Plätze eins bis drei gab es wieder einen speziell bedruckten Hoodie, der im Moment erfolgreichsten Baden-Württembergischen Stabhochspringer, nämlich Ben Bichsel, zeigt, der kürzlich seine Bestleistung auf 5,20 Meter/m geschraubt hat.

Beim Springen in Bönningheim steigerte Ben Bohuschke (U18, LG Radolfzell) seine Bestleistung auf starke 3,40m. Mats Walker (U18 PTSV Konstanz) und Max Rohse (U18, TV Engen) übersprangen 3,10m. Lina Strittmatter (U18, LG Radolfzell)

meisterte 2,50m. Die jüngsten Springer überzeugten ebenfalls. Marie-Kristin Maier (W12, TSV Bodman) sprang über 2,00m, Julius Scherer (M13, TSV Bodman) 1,90m Jan Strittmatter (M12, LG Radolfzell) und Lea Thümmrich (W13, TV Engen) kamen auf 1,80m. Luzia Herzig (Aktive, TV Engen) erreichte im dritten Springen 3,90m und muss noch auf die angestrebten 4m warten.

**Schnelle Läufer in Bönningheim:** Beim Sportfest an Himmelfahrt nahmen neben den Stabhochspringern drei weitere Athleten des TV Engen die Gelegenheit wahr, ihre Sprintzeiten und Disziplinleistungen zu verbessern. Erfolgreich war der Wettkampf für Jeremi Szabo (U18), der das erste Mal über 400m startete. In einem taktisch sehr guten Rennen ließ er seine Gegner auf der Zielgeraden hinter sich und kam nach sehr guten 52,37 Sekunden an. Mika Kemper (U18) sprintete über die 110m Hürden und erreichte mit 16,40 Sekunden eine Zeit knapp über seiner Bestzeit. Im Hochsprung übersprang er 1,70m.

Im Kugelstoßen lief es für Max Rohse (U18) ebenfalls gut. Er gewann diesen Wettbewerb mit starken 12,59m und stellte eine neue Bestleistung auf.

### Ergebnis der Cup-Wertung:

M12: 1. Jan Strittmatter (LG Radolfzell), M13: 3. Julius Scherer (TSV Bodman); W12: 2. Marie Kristin Maier (TSV Bodman), 3. Waniso Chonyera (TV Engen); W13: 1. Lea Thümmrich (TV Engen); MU18: 2. Mats Walker (PTSV Konstanz), 3. Max Rohse (TV Engen); WU18: 2. Lina Strittmatter (LG Radolfzell).



**Sie haben es erneut geschafft:** Das zweite EM-Gold für Deutschland an der EM und nach 2023 erneut zum EM-Titel führen im 4er Kunstrad Jone Burow, Yannick Gaißer, Lena Andorinha und Rebecca Grote (aus Engen-Ansiefingen) vom RMSV Edelweiss Aach. Die Nervosität war nach Außen in einigen der 25 Übungen nicht zu übersehen, so etwa bei den Drehungen. Ansonsten eine perfekte Kür und mit 203,43 Punkten holten sie erneut EM-Gold für Deutschland bzw. Aach vor der Schweiz (158,22) und Frankreich (66,87). »Diese Punktzahl hat an einer Junioren-EM noch keine Mannschaft ausgefahren«, so eine zufriedene Aacher Cheftrainerin Katja Gaißer. Das Foto zeigt: (von links) Yannick Gaißer, Lena Andorinha Rebecca Grote und Jone Burow. *Bild: RSMV Aach*

## Länderkampf in Salem

U16 und U18 des TV Engen waren dabei



Im Landeanflug: Sabrina Strötzel absolvierte neben Weitsprung auch noch zwei weitere Disziplinen. Im Hochsprung brillierte sie mit 1,55 Metern. *Bild: TV Engen.*



**In Rauenberg** fand in der Sporthalle die Bad. Meisterschaft im Taekwondo statt. Mit einer Beteiligung von 190 Kämpfern war das Turnier nicht nur eines der größten in der Region, sondern auch ein wahres Spektakel für die Zuschauer. Die Finalkämpfe boten den Besuchern eine Veranstaltung voller Spannung und Action. Die Athleten zeigten beeindruckende Techniken und taktisches Geschick, was die Wettkämpfe zu einem unvergesslichen Erlebnis machte. Besonders erfolgreich war das Team unter der Leitung von Trainer Kristijan Balja. Mit insgesamt vier Gold- (Ilayda Afsar, Yasin Afsar, Ilyas Afsar und Elisabeth Kompst) und zwei Silbermedaillen (Neela Domiks, Johanna Kompst), kehrten seine Schützlinge stolz nach Hause zurück. »Es war ein hartes Turnier, aber unsere Athleten haben sich hervorragend geschlagen. Ich bin unglaublich stolz auf ihr Engagement und ihren Einsatz«, kommentierte Balja die Leistung seiner Schützlinge. Die Bad. Meisterschaft im Taekwondo war somit nicht nur ein sportliches Highlight, sondern auch ein Beweis für die wachsende Beliebtheit dieser Kampfsportart in der Region. Die Organisatoren und Teilnehmer blicken bereits gespannt auf die kommenden Turniere und Herausforderungen, die das Jahr bereithält. *Bild: Natascha Hassler*

**Engen.** Der seit 1952 mit den Bodenseeanrainern durchgeführte IBL-Länderkampf der Leichtathleten mit Beteiligung aus Oberschwaben, dem Allgäu, aus Österreich und der Schweiz konnte in Salem bei perfektem Wetter durchgeführt werden. In vier Klassen wurden die Titel vergeben.

Die U16 bildeten eine Gruppe und die älteren Athleten ab U18 bis zu den Aktiven die zweite Gruppe. Bei den weiblichen U16 blieb nur der vierte und letzte Platz, bei den männlichen U16 war es unter sechs Mannschaften auch Platz vier. Die WU18 bis Frauen landeten ebenfalls auf Platz vier, die Männer lagen am Ende mit Platz drei im Mittelfeld.

Der TV Engen stellte einen Großteil der Mannschaften. Bei den Aktiven und WU18 startete Magdalena Meßmer über 800 Meter/m (2:57,78 Minuten), Lilly Geßler über 100m Hürden (16,56 Sekunden) und im Kugelstoßen (9,71m).

Sabrina Strötzel erreichte im Weitsprung 4,98m und übersprang im Hochsprung gute

1,55m. Luzia Herzig wurde Vierte im Weitsprung mit 5,26m. Mika Kemper (U18) lief 16,80 Sekunden über 110m Hürden, übersprang 1,70m im Hochsprung und sprang im Weitsprung auf 5,40m.

Jan Offenberg kam auf 5,29m. Max Rohse glänzte mit 12,33m im Kugelstoßen, Phileas Fröde kam auf 10,42m.

Lea Brauner hatte ihr bestes Ergebnis im Hochsprung mit 1,50m.

Pauline Arians steuerte mit 35,92m im Speerwurf viele Punkte für die Mannschaft bei. Bei den MU16 überraschte Maik-Leon Hoppe mit neuer Bestzeit über 100m bei Gegenwind. Er erreichte nach starken 11,57 Sekunden, in neuer Bestzeit und als Schnellster das Ziel. Sedic Saur sprang 5,04m weit. Über 100m lief Svenja Bär (U16) mit 13,69 Sekunden Bestzeit. Daria Shafeieva verbesserte sich im Kugelstoßen auf gute 10,25m, Enya Minge erreichte 8,55m.

Alle Ergebnisse unter [ladv.de](http://ladv.de)

## DLRG-Rettungs- schwimmkurs 2024

Offener Kurs für alle - mögliche Zusatzqualifikation  
für pädagogische Fachkräfte



Nicht nur gute Schwimmfähigkeit ist wichtig. Auch die Erste Hilfe kommt beim Rettungsschwimmkurs nicht zu kurz. Dafür sorgen die Ausbilder Ingo Sterk (im Bild links), Andrea Graumann und Carsten Kobrinowski.

Bild: DLRG Engen

**Engen.** Die Deutsche Lebensrettungs-Gesellschaft (DLRG) Gruppe Engen e.V. bietet ab dem 12. Juni einen offenen Rettungsschwimmkurs in den Leistungsstufen »Bronze«, »Silber« und »Gold« an. Eine Anmeldung ist über die Homepage der DLRG Engen (<https://engen.dlrg.de/kurse-und-sicherheit/anmeldung>) ab sofort möglich.

Neben umfangreichen Kenntnissen rund um das Element Wasser und dessen Gefahren sowie guten schwimmerischen Fähigkeiten werden die Teilnehmer und Teilnehmerinnen auch intensiv in Erste-Hilfe ausgebildet. Der Kurs endet mit einer Fachprüfung in Theorie und Praxis. Eine Mitgliedschaft zur Teilnahme am Kurs ist nicht Voraussetzung.

Im Rahmen der DLRG-Aktion »Seepferdchen für alle« können pädagogische Fachkräfte (Kinderbetreuung, Grundschu-

le, Lehrer/Lehrerinnen für Klasse 5 und 6) bei der DLRG Engen eine für diese Zielgruppe kostenlose Ausbildung zum Rettungsschwimmer:in (Deutsches Rettungsschwimmabzeichen in Silber) absolvieren.

Diese Aktion hat das Ziel pädagogische Fachkräfte zum »Ausbildungsassistenten Schwimmen« auszubilden und ihnen damit die Schwimmausbildung ihrer Schützlinge und die Abnahme des Seepferdchen Schwimmabzeichens zu ermöglichen.

Neben der Rettungsschwimмераusbildung ist dazu im Anschluss der Besuch der Fortbildungen »Spielerische Grundlagen der Wassergewöhnung und -bewältigung« und der Aufbaulehrgang »Ausbildungsassistent« notwendig.

Weitere Informationen erteilt gerne die DLRG Gruppe Engen unter: [info@engen.dlrg.de](mailto:info@engen.dlrg.de).

## Sportabzeichen 2024

Saison beim TV-Engen hat begonnen

**Engen.** Bedingt durch die anstehende Sanierung des Hegau-Stadions in der zweiten Jahreshälfte hat der TV Engen bereits die neue Sportabzeichen Saison begonnen. Trainiert wird außerhalb der Ferien regelmäßig donnerstags zwischen 18:30 Uhr - 20 Uhr im Hegau-Stadion. Beim Sportabzeichen werden nach Altersklassen die Leistungen in vier Kategorien bewertet: Ausdauer, Koordination, Schnelligkeit und Kraft. In jeder dieser Kategorien hat man individuell die Wahl zwischen unterschiedlichen Sportarten. Beispielsweise kann man im Bereich Ausdauer die Leistung im Laufen (nach Alter 800m oder 3000m), Schwimmen, Nordic Walking oder Radfahren erbringen. Wer Lust hat, in der Gruppe Sport zu machen (Schwerpunkt

Leichtathletik), sich fit halten will und dabei das Sportabzeichen in Gold, Silber oder Bronze erwerben möchte, ist herzlich eingeladen, einfach vorbeizukommen und mitzumachen.

Übrigens: Die Teilnahme ist kostenlos, eine Vereinsmitgliedschaft ist nicht notwendig und zudem bekommt man bei vielen Krankenkassen einen finanziellen Bonus für die Teilnahme am Sportabzeichen.

Bewerber für den Polizeidienst oder Zoll werden gebeten sich umgehend zu melden, da das Erreichen der geforderten Leistungen oft nicht auf Anhieb funktioniert und zunächst Ausdauer und Technik trainiert werden müssen.

Weitere Informationen unter [www.tv-engen.de](http://www.tv-engen.de) und [www.deutsches-sportabzeichen.de](http://www.deutsches-sportabzeichen.de)

## Erfolgreiches Radsportfest

...im Wasserburger Tal und in Engen



Ein voller Erfolg war der Radsportevent am 4. und 5. Mai.

Bild: privat

**Hegau.** »Das war eine tolle Veranstaltung! Man kann auch sagen, das war ein Radsportfest!«, resümierte der Vorstand vom VeloClub Singen, Alexander Stelling, nachdem man am 4. und 5. Mai die Landesverbandsmeisterschaften des Rennsports ausgerichtet hatte. Mit über 600 teilnehmende RennfahrerInnen, einem begeisterten Publikum und landschaftlich tollen, aber anspruchsvollen Rennstrecken. Am Sonntag waren mehr als 100 HelferInnen notwendig, um die Strecke abzusichern. Das war nur mit der Hilfe der freiwilligen Feuerwehr Engen, den Hewenteufeln, den Blumenzupfern und dem Radsportverein Neuhausen möglich. Auch die Stadt Engen und viele weitere Engener BürgerIn-

nen hätten den Event mit Rat und Tat unterstützt. »Hierüber sind wir sehr, sehr froh und möchten uns ausdrücklich dafür bedanken!«, so Stelling. Sein Dank galt auch den AnwohnerInnen in Engen und Neuhausen, die durch die Straßensperren beeinträchtigt waren, und trotzdem sehr viel Verständnis aufgebracht hätten. Mit einem Augenzwinkern fügt Holger Böttcher, Rennfachwart vom VeloClub noch hinzu: »Das war so super hier, dass man sich in Engen überlegen sollte, sich für den Start der »Tour de France« zu bewerben!«.

Die maximale Streckenlänge beim Zeitfahren im Wasserburger Tal betrug 20 Kilometer, die der schnellste Teilnehmer in knapp 24 Minuten zurück legte.

### Wochenmarkt

Jeden Donnerstag von 8 bis 12 Uhr  
auf dem Marktplatz



# ÜBERLEBEN IM ZELT

**Jetzt Leben retten und  
Menschen schützen. Weltweit.  
Mit Ihrer Spende: [www.care.de](http://www.care.de)**

IBAN: DE 93 3705 0198 0000 0440 40

 **care**<sup>®</sup>  
Die mit dem CARE-Paket

# Favoritenrolle verteidigt

## Hegauer Frauen mit Kantersieg im Saisonendspurt.

Engen. Die Hegauer Oberliga-Frauen starteten mit einem deutlichen Sieg in den Schlusspurt der aktuellen Saison.

Zu Gast war die zweite Frauenmannschaft des Karlsruher SC als Tabellenletzter. Bereits in 11. Minute konnte HFV-Urgestein Nadja Sabellek ihr Team in Führung bringen. Kurz darauf erhöhte Daniela nach schöner Vorarbeit auf 2:0 bereits in der 26. konnte Nadja Sabellek bereits ihr zweites Tor erzielen. In der 31. Minute traf dann auch Stürmerin Luisa Radice zum ersten Mal und die Hegauerinnen gingen mit einer 4:0 Halbzeitführung in die Pause. Auch im zweiten Durchgang ließen die Hegauerinnen keinen Zweifel an der Favoritenrolle. Bereits zwei Minuten nach dem Wiederanpfiff konnte Nina Sardu die Führung zum 5:0 ausbauen. Doch auch Damit war das HFV Team noch nicht zufrieden. Die Einwechselse Juniorinnenspielerin Laeticia Tyla setzte nur zehn Minuten nach Ihrer Einwechslung das 7. Tor ins Netz. Den Schlusspunkt setzte dann Anja Hahn die fünf Minuten vor dem Schlusspfiff das 7:0 erzielte und somit den Schlusspunkt setzte. Nach Pfingsten haben die Frauen nun noch zwei Run-

denspiele vor der Brust und können sich in der Tabelle zwischen Platz 5 und Platz 8 einreihen.

## Hegauer Frauen im Südbadischen Pokalfinale in Welschingen.

Am Pfingstmontag steht das nächste Frauenfußball-Highlight auf in der Region bereit. Die Oberliga-Frauen des Hegauer FV konnten sich in einem spannenden Halbfinale im Elfmeterschießen durchsetzen und treffen am Pfingstmontag im Finale auf den Verbandsligisten SG Zeller FV / Fischerbach / Gengenbach. Auf dem Papier sind die Hegauerinnen zwar Favorit, doch niemand wird den Tabellenführer unterschätzen. Nicht zuletzt, weil das Team im Spitzenspiel gegen Alemania Freiburg-Zähringen mit 7:2 gewinnen konnte und mit bereits mit einem Bein in der Oberliga steht. Das Spiel findet am Pfingstmontag um 15 Uhr in Welschingen statt. Im Rahmenprogramm des Südbadischen Fußballverbandes findet davor eine »Mini-EM für Jugendspielerinnen« statt. Das alles verspricht ein Fußballfest an Pfingsten.



**Am vergangenen Wochenende** zeigte der KRISTIS Fightclub sein Können bei den 14. Taekwondo Open in Schaffhausen, Schweiz. Die Kämpfer des Vereins lieferten beeindruckende Leistungen ab und kehrten mit einer eindrucksvollen Medaillenausbeute zurück. Insgesamt sicherte sich das Team eine Goldmedaille (Neela Domiks), drei Silbermedaillen (Ilayda Afsar, Yasin Afsar, Elisabeth Kompst) und zwei Bronzemedailles (Johanna Kompst, Ilyas Afsar). Die Finalkämpfe waren von Anfang bis Ende äußerst spannend und boten den Zuschauern packende Momente. Der Verein bedankte sich bei allen Unterstützern und Fans für ihre lautstarke Unterstützung während des Turniers und freut sich nun bereits auf kommende Herausforderungen.

Bild: Natascha Hassler

# Gegner nimmt drei Punkte mit

## HFV verliert 1:2 gegen FC Überlingen

Welschingen. Überlingen stand vom Anpfiff weg kompakt in der Defensive und lies den HFV kommen. In der 20. Minute kam Markus Müller an den Ball, nahm Tempo auf und zog aus zwanzig Meter ab, Glück für den FC Überlingen, dass der Ball an der Latte landete. Mit ihrer ersten Chance gingen die Gäste vom See auch gleich in Führung. Lukas Müller wurde über rechts in Szene gesetzt und traf mit einem platzierten Schuss in die lange Ecke (30.). In der 55. Minute kam der FC über rechts gefährlich vor das HFV-Tor, es fehlte aber am konsequenten Abschluss. Jonas Heberle prüfte HFV-Torhüter Joel Reichel aus halblinker Position (60.). Raffaele Care hatte in der 71. Minute den Ausgleich auf dem Fuß, doch der Ball wurde zur Ecke abgewehrt. Markus Müller setzte einen Freistoß knapp am Überlinger Tor vorbei (81.). Nach starker Vorarbeit von Raffaele Care

über rechts traf Markus Müller abgezockt zum 1:1 (85.). Zwei Minuten später setzte Marc Kuczkowski nach einem mehr als unglücklichen Handspiel in der HFV-Defensive den fälligen Handelfmeter in den rechten Torwinkel (87.). Am Ende nahmen die Gäste, in einem eigentlich typischen Unentschieden-Spiel, die drei Punkte mit an den See.

Das B-Team unterlag gegen den SV Hausen a.d.A. mit 2:3. Die Tore für den Hegauer FV erzielten Lars Sommer (30.) und Julian Bayer (53.).

Das Spiel des C-Teams musste aufgrund Spielermangel abge sagt werden.

Am kommenden Wochenende spielt das A-Team am Samstag, 18. Mai gegen den FC Öhningen-Gaienhofen. Anpfiff der Begegnung ist um 16 Uhr im Brühlstadion in Öhningen.

Das B- und C-Team haben am Pfingstwochenende spielfrei.



**Präsentation der besonderen Art:** Der Alfaclub Regionaltreff Bodensee lädt am 1.6. von 11 bis 16 Uhr auf dem Gelände des MAC Museum Art & Cars in Singen/Hohentwiel zu einer besonderen Club-Präsentation ein: Neben vielen unterschiedlichen, darunter auch schon seltenen Alfa Romeo Fahrzeugen wie Spider und Zagato können Fahrzeuge der Gastmarke LANCIA hautnah besichtigt werden. So etwa seltene echte Rallye Fahrzeuge und die nur einmal gebaute Staatslimousine LANCIA Thesis-Stola. Der Alfaclub betreibt eine Tombola mit hochwertigen Preisen und einer Sonderverlosung. Der Erlös sowie eingehende Geldspenden werden vom Alfaclub ohne Einbehalt für entstandene Kosten an den Förderverein der DRF (Deutsche Rettungsflugwacht) für die Beschaffung notwendiger Geräte zur Lebensrettung bei deren unermüdlichen Einsatz übergeben. Der Alfaclub bietet mit zahlreich präsentierten Fahrzeugen, Infos zum Club, Catering, Musik und einer Ausstellung ein unterhaltsames Programm. Besucher, die mit einem Alfa Romeo oder Lancia anreisen, dürfen direkt auf das MAC Gelände einfahren. Aus Platzgründen werden die übrigen Besucher gebeten, auf den sehr nahegelegenen öffentlichen Parkplätzen zu parken.

Bild: Anton Pleyer

## Am kommenden Wochenende finden folgende Spiele des HFV in Welschingen statt

### Pfingstmontag, 20. Mai

ab 12 Uhr

SBFV-Mini-EM der Mädchen

15 Uhr

SBFV-Pokalfinale der Frauen:  
Hegauer FV geg. SG Gengenbach/Zell/Fischerbach

## Seelsorgeeinheit Oberer Hegau BKids-Treffen

**Hegau.** Am Samstag, 18. Mai, treffen sich die BKids wieder von 9 bis 11.30 Uhr im katholischen Gemeindezentrum, Hexenwegle 2 in Engen. Alle Kinder ab fünf Jahren sind herzlich eingeladen. Es wird lecker gebruncht, Lieder gesungen, eine spannende Bibelgeschichte gehört, gemeinsam gebastelt und Spiele gespielt.

Bitte im Pfarrbüro Engen unter Tel. 07733/9408-0 anmelden, oder dem Einladungs-QR-Code zur WhatsApp-Gruppe folgen.

## Spiritueller Zentrum Frühstück

**Engen.** Am Sonntag, 19. Mai, gibt es ein gemeinsames Frühstück im Franziskussaal (im Engener Pfarrhaus gegenüber der Kirche). Ab 9 Uhr wird aus den mitgebrachten Zutaten ein gemeinsames Frühstück gerichtet. Gebete, geistliche Lieder und das Tagesevangelium gehören genauso dazu, wie die Gemeinschaft, der Austausch und ein Gottesdienstbesuch.

## Sonntägliches Bibelteilen

### Seelsorgeeinheit lädt ein

**Hegau.** Wer neugierig ist, was das Evangelium des jeweiligen Sonntags für sein eigenes Leben zu bieten hat, ist am Sonntag, 26. Mai, um 17 Uhr, nach Mühlhausen im Pfarrer-Riesterer-Haus neben der Mühlhau-

## Spiritueller Zentrum Spiritueller Vesper im Alltag

**Engen.** Gemeinsam den Feierabend verbringen. Abendessen für Leib und Seele. Im Franziskussaal (im Engener Pfarrhaus gegenüber der Kirche) treffen sich Interessierte am Montag, 27. Mai, um 18:30 Uhr, richten gemeinsam die Tafel her und besprechen den Ablauf des Abends - von Gottesdienst feiern, ins persönliche Gespräch kommen bis hin zum Spielen.

## Alte Kirche Welschingen Musikalischer Lobpreis

**Welschingen.** In der Alten Kirche in Welschingen findet am Mittwoch, 22. Mai, um 19 Uhr, ein ruhiger Lobpreisabend mit Akustikgitarre und Gesang mit Patrick Allweiler statt. Dauer circa 45 Minuten. Die Teilnehmer möchten diesen Abend nutzen, um sich bewusst Zeit für Gebet und Lobpreis zu nehmen. Die Einladung darf gerne geteilt und weitergegeben werden..

ser Kirche im Saal im ersten Stock eingeladen. Rückfragen gerne bei Carola Bohnenstengel, Tel. 07733/8877 (tagsüber, Fa. Auer) oder per mail: carola.bohnenstengel@auer-obstsafte.de.

## Maiandachten

### Zur Ehre der Gottes Mutter Maria

**Hegau.** Im Monat Mai widmen die Gläubigen in besonderer Weise ihr Herz und ihr Gebet der Mutter Gottes und der Mutter Maria, ihrer Fürsprecherin. Dies wird mit Liedern, Gebeten und einem kurzen Impuls in verschiedenen Maiandachten gefeiert.

#### Die Maiandachten:

**Freitag, 17. Mai,** um 18 Uhr in Engen: »Mutter der Hoffnung«: Und was ist denn mit dem Tod? (Vikar Daldoce)

**Pfingstmontag, 20. Mai,** um 18

Uhr in Mühlhausen: Im Freien an der Johannisbrücke mit Segnung des Wegkreuzes

**Dienstag, 28. Mai,** um 18.30 Uhr in Engen in der Hauspelle der Sonnenuhr: Votivmesse:

»Maria, Königin des Friedens« (auf italienischer Sprache) (Vikar Daldoce)

**Freitag, 31. Mai,** um 18 Uhr in Engen: 18 Uhr: Andacht: »Mariä Himmelfahrt: Was heißt Zukunft?« (Vikar Daldoce), 18.30 Uhr: Votivmesse: »Maria, Mutter der Kirche«.



**Die 36. Fußwallfahrt** der Seelsorgeeinheit Oberer Hegau fand am Samstag, 4. Mai, statt. Die nahezu 40 TeilnehmerInnen pilgerten von Engen über Watterdingen, Blumenfeld, Büßlingen, Riedheim nach Hilzingen. An jeder Station gab es Schrifttexte, Impulse und Lieder zu den einzelnen Früchten des Heiligen Geistes. Im Gehen konnte man diese Texte meditieren. Außerdem gab es auf den Wegen die Möglichkeit, miteinander ins Gespräch zu kommen. Zum Abschluss feierten alle PilgerInnen mit Pater Jose einen Gottesdienst in Hilzingen. Dieser Tag war für alle sehr bereichernd und ein einmaliger Ausstieg aus dem Alltag. *Bild: Seelsorgeeinheit*

## Senioren für Senioren Termine im Mai

**Engen.** Die nächsten Termine bei den »Senioren für Senioren« sind am **Dienstag, 21. Mai,** um 14.30 Uhr Führung und Vorstellung der Stadtbibliothek für Senioren, anschließend Kaffee und Kuchen. Treffpunkt ist vor der Stadtbibliothek.

Am **Donnerstag, 23. Mai,** um 15 Uhr Vortrag Betreuung- Patientenverfügung (Vorsorgemappe) im katholischen Gemeindezentrum.

Am **Dienstag, 28. Mai,** um 14.30 Uhr Spielen im Gemeindezentrum/EG und am **Mittwoch, 29. Mai,** um 14.30 Uhr Musizieren und Singen. Treffpunkt im Gemeindezentrum/EG.

Weitere Informationen auf der Homepage [www.senioren-engen.de](http://www.senioren-engen.de).

## Senioren für Senioren Vortrag »Vorsorgevollmacht«

**Engen.** Die Gruppe »Senioren für Senioren« der Stadt Engen veranstaltet in Kooperation mit dem Betreuungsverein des Caritasverbandes Singen-Hegau und des Sozialdienstes Katholischer Frauen/Singen, einen Vortrag nachmittags zum Thema »Vorsorgevollmacht«.

Es werden Vorsorgevollmachten zur Verfügung gestellt. Anhand dieser Mappen wird der Vortrag gestaltet. Er findet am Donnerstag, 23. Mai, um 15 Uhr im Gemeindezentrum Engen Hexenwegle 1, statt.

Es ist keine Anmeldung erforderlich. Der Eintritt ist frei, über eine Spende freut sich die Initiative.



Nach einem langen erfüllten  
Leben ist unsere Tante in  
Frieden eingeschlafen

**Irene Schmidt**  
geb. Bürgermeister  
\* 04.06.1928 † 14.04.2024

In Liebe und Dankbarkeit  
Iris Beck mit Familie

Die Urnenbeisetzung fand im Familienkreis  
auf dem Friedhof in Engen statt.

## Beratungen + Bereitschaftsdienste

### Apotheken-Wochenenddienst:

**Samstag, 18. Mai:** Apotheke im CANO, Bahnhofstraße 25, Singen, Telefon 07731/169250

**Pfingstsonntag, 19. Mai:** Hegau-Apotheke, Lange Straße 12, Steißlingen, Telefon 07738/5173

**Pfingstmontag, 20. Mai:** Stadt-Apotheke, Vorstadt 8, Engen, Telefon 07733/5257

**Samstag, 25. Mai:** Hohentwiel Apotheke, Hegaustraße 14, Singen, Telefon 07731/905680

**Sonntag, 26. Mai:** Sonnen-Apotheke, Hegaustaße 21, Radolfzell, Telefon 07732/971053

### Ärztlicher Bereitschaftsdienst:

Ärztlicher Notfalldienst rund um die Uhr, Telefon 116 117

**Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst:** Telefon 0761/120 120 00

### Tierärztlicher Bereitschaftsdienst:

Den tierärztlichen Notdienst erfahren Sie bei Ihrem Haustierarzt.

### Tier-Ambulanz-Notruf:

0160/5187715, Tierrettung LV Südbaden, Lochgasse 3, 78315 Radolfzell, Tel. 07732/941164

### Pflegestützpunkt-Altenhilfeberatung

des Landkreises Konstanz, Amt für Gesundheit und Versorgung in 78315 Radolfzell, Sprechtag an jedem zweiten Mittwoch im Monat um 14 Uhr im Rathaus, Blaues Haus, Hauptstr. 13, 1. OG. Terminvereinbarung erbeten unter Tel. 07531/800-2626, Ansprechpartnerin: Pia Faller

### Sozialstation Oberer Hegau

St. Wolfgang e.V., Schillerstr. 10 a, Engen, Nachbarschaftshilfe, Tel. 07733/8300 und **Dorfhelferinnen-Station**, Tel. 07774/2131424

**AKA-Team**, Schützenstr. 6, Engen, Pflegeberatung und Hilfen im Haushalt, Tel. 07733/6893

**Ambulante Pflege »Katharina«**, Außer-Ort-Straße 8a, 78234 Engen, Tel. 07733/360490

### Die Ziegler'schen - Ambulante

**Dienste der Behindertenhilfe**, Beratung und Unterstützung für Menschen mit Assistenzbedarf: Ambulant Betreutes Wohnen, Familienunterstützender Dienst, Persönliches Budget, Betreutes Wohnen in Familien. Gewinnung und Begleitung ehrenamtlich und bürgerschaftlich engagierter MitarbeiterInnen. Breite Straße 11, 78234 Engen, Tel. 07733/9961370, Mail: engen@ziegler'sche.de, Internet: www.ziegler'sche.de

**Pflegestützpunkt Landkreis Konstanz**, Tel. 07531/800-2673

**Sozialpsychiatrischer Dienst der Arbeiterwohlfahrt**, Sprechstunde für psychisch kranke Menschen und Angehörige nach Vereinbarung, Tel. 07731/958040

**Beratungsstelle für Schwangere, Paare und Familien, staatlich anerkannte Schwangerschaftskonfliktberatung**, Diakonisches Werk im Evangelischen Kirchenbezirk Konstanz, Außenstelle Engen: Hexenwegle 2, Tel. 0172/2781385,

Mittwoch 13 bis 17 Uhr und Freitag 8 bis 13 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung

**Psychologische Beratungsstelle** des Landkreises Konstanz, Amt für Kinder, Jugend und Familie, Außenstelle Singen, Maggistr. 7, 78224 Singen, Sprechzeiten: Montag bis Donnerstag von 8 bis 12 Uhr, 14 bis 16 Uhr und Freitag von 8 bis 12 Uhr, Tel. 07531/800-3311

**Fachstelle Sucht**, Julius-Bührer-Str. 4, DAS 1, Singen, www.bw-lv.de/beratungsstellen/fachstelle-sucht-singen/ Öffnungszeiten: Mo-Do 8-12.30 und 14-16 Uhr, Di 8-12.30 und 14-18 Uhr, Fr 8-12 Uhr. Termine nach Anmeldung unter Tel. 07731/912400

**pro Familia**, Gesellschaft für Familienplanung, Sexualpädagogik & Sexualberatung, Singen, Mo,Mi,Fr 10-12 Uhr, Mo+Do 16-17 Uhr, Di 12-13 Uhr, Tel. 07731/61120

**alcofon** bei Alkoholproblemen Mo-Fr 18-20 Uhr, 0180/10645645 (2,5 Cent/Min.)

**Caritasverband Singen-Hegau e.V.**, Schillerstr. 10 a, 78234 Engen, Tel. 07733/505241, Fax 07733/505235, Betreuungsverein als Ansprechpartner für gesetzliche Betreuungen, Vorsorgevollmachten und Betreuungsverfügungen und Caritassozialdienst, Beratung in sozialen Lebenslagen, offene Sprechstunde dienstags und mittwochs von 9-12 Uhr, sonst nach Vereinbarung, www.caritas-singen.de

**Telefonseelsorge**, Notrufnummer (kostenlos) 0800/1110111 und/ oder 0800/1110222

**Betreuungsverein Bodensee/Hegau e.V.**, Gewinnung, Beratung, Begleitung ehrenamtlicher gesetzlicher Betreuer, Info über Vorsorgevollmacht und Betreuungsverfügung, Büro Singen, Thurgauer Str. 23 a, Tel. 07731 31893, Fax: 07731 948583, E-Mail: singen@bbh-ev.de

**Alzheimer-Beratung:** Elfriede Maria Lenzen, Im Scheurenbohl 43, Engen, Tel. 07733/2309

**Dementen-Betreuung**, Sozialstation, Tel. 07733-8300

**Hospizverein Singen und Hegau e.V.**, Beratung, Begleitung schwerkranker und sterbender Menschen, ambulanter Hospizdienst, Trauerbegleitung. Tel. 07731/31138

**Aids-Hilfe:** Beratungen Mittwoch von 20 bis 22 Uhr, Konstanz, Tel. 07531/56062

**Frauenhaus Singen**, rund um die Uhr Tel. 07731/31244

**Beratungshotline des Polizeipräsidiums Konstanz** für den Landkreis Konstanz, mittwochs, ab 9.30 bis 12 Uhr, Tel. 07531/995-1044

**Verbraucherzentrale Baden-Württ.** Paulinenstr. 47, 70178 Stuttgart, Tel. 0711/669187, Fax: 669150

**Energieagentur Kreis Konstanz** mittwochs von 11 bis 15 Uhr telefonische Wärmewende-Bürgersprechstunde (Fragen zu Heizung, Wärmeschutz und energie-effizientem Bauen), Tel. 07732/9391236

**Bereitschaftsdienst der Stadtwerke Engen:** In dringenden Notfällen **Rufnummer 0800 9480400.**

# Maiandacht am Pfingstmontag

## In Mühlhausen an der Johannisbrücke

**Hegau.** Im Rahmen einer Maiandacht am Pfingstmontag, 20. Mai, um 18 Uhr, die von den Frauen der KFD gestaltet wird, segnet Pater Jose das neu restaurierte Kreuz. Die Andacht findet im Freien an der Johannisbrücke am Kreuz statt.

Bei der Renovierung haben mitgewirkt: Helmut Fluck, Albert Stöckel und Edwin Gih. Die Metallarbeiten am Kreuz hat die Firma Stengele übernommen, die Bepflanzung um das Kreuz haben Inge Duffner und Angelika Ruh gestaltet.

## Jubilare

- Herr Bruno Hörtner, Biesendorf, 85. Geburtstag am 20. Mai
- Frau Regina Stark, Welschingen, 75. Geburtstag am 20. Mai
- Herr Gerhard Schuster, Engen, 80. Geburtstag am 21. Mai
- Frau Erika Walter, Neuhausen, 85. Geburtstag am 25. Mai
- Frau Ingrid Rathky, Engen, 85. Geburtstag am 28. Mai
- Herr Jürgen Waldschütz, Engen, 70. Geburtstag am 29. Mai

## Kirchliche Nachrichten

### Katholische Kirche

**Sonntag, 19. Mai, Pfingstsonntag**  
*In allen Gottesdiensten findet die RENOVABIS-Kollekte statt.*

**Engen:** 10.30 Uhr Hl. Messe für die Seelsorgeeinheit

**Aach:** 18.30 Uhr Hl. Messe

**Anselmingen:** 9 Uhr Hl. Messe

**Biesendorf:** 10.30 Uhr Hl. Messe

**Ehingen:** 10.30 Uhr Hl. Messe

mitgestaltet vom Kirchenchor

**Zimmerholz:** 9 Uhr Hl. Messe

**Montag, 20. Mai, Pfingstmontag**

**Engen:** 10.30 Uhr Hl. Messe

**Bargen:** 9 Uhr Hl. Messe

**Bittelbrunn:** 9 Uhr Hl. Messe

**Mühlhausen:** 10.30 Uhr Hl. Messe,

18 Uhr Maiandacht im Freien an der

Johannisbrücke am Kreuz

**Neuhausen:** 9 Uhr Hl. Messe

**Stetten:** 10.30 Uhr Hl. Messe

**Welschingen:** 10.30 Uhr Hl. Messe

**Samstag, 25. Mai**

**Ehingen:** 18.30 Uhr Hl. Messe

**Sonntag, 26. Mai**

**Engen:** 10.30 Uhr Hl. Messe für die Seelsorgeeinheit

**Aach:** 9 Uhr Hl. Messe

**Mühlhausen:** 18.30 Uhr Hl. Messe

**Welschingen:** 9 Uhr Hl. Messe

**Musikalischer Lobpreis:** Mittwoch, 22. Mai, um 19 Uhr In der Alten Kirche in Welschingen

**Initiative für ein spirituelles**

**Zentrum im Oberen Hegau:**

gemeinsames Frühstück am

Sonntagmorgen, 19. Mai, und

spirituelles Vesper im Alltag am

Montag, 27. Mai, jeweils im

Franziskussaal

**Maiandacht in Mühlhausen:** im

Freien an der Johannisbrücke am

Kreuz am Pfingstmontag, 20. Mai,

um 18 Uhr

### Ökumenische Emmauskapelle

(Autobahnkapelle)

**Pfingstsonntag, 19. Mai:**

Kein Gottesdienst

**Pfingstmontag, 20. Mai:** 11 Uhr

Eucharistiefeier. Verantwortlich:

Pfarrer Gebhard Reichert. Musikalische

Gestaltung: Franz Meister.

**Sonntag, 26. Mai:** 11 Uhr Ökumenischer

Gottesdienst. Verantwortlich:

Ingrid Schwörer. Musikalische

Gestaltung: Franziska und Rainer

Demattio.

### Evangelische Kirche

**Gottesdienste:**

**Pfingstsonntag, 19. Mai:** 10 Uhr

Gottesdienst mit Pfarrer Hilsberg

**Pfingstmontag, 20. Mai:** 10.30 Uhr

Gottesdienst Uhr in Hilzingen mit

Weißwurstfrühstück

**Sonntag, 26. Mai:** 10 Uhr Gottes-

dienst

Die Kreise treffen sich zu den üblichen Zeiten. Wer dazu Fragen hat, kann sich gerne beim Ev. Pfarramt, Tel. 07733/8924, melden.

### Christliche Gemeinde

**Sonntag:** 10 Uhr Gottesdienst

### Neuapostolische Kirche Engen

**Donnerstag, 16. Mai:** 20 Uhr

Gottesdienst der Gemeinden

Immendingen und Engen (mit

Livestream). Anschließend kleiner

Umtrunk.

**Sonntag, 26. Mai:** 9.30 Uhr

Gottesdienst der Gemeinde Engen

(mit Livestream). Anschließend

Kaffe und Zopf.



**Turmstr. 30**  
**78234 Welschingen**  
**Tel. 0 77 33 / 83 17**

**Öffnungszeiten:**  
 Di.-Fr. 8-12 Uhr u. 13.30-18 Uhr  
 Sa. 8-12 Uhr

# gesucht - gefunden

Hier können Sie erfolgreich Ihre Kleinanzeige aufgeben:  
**info@info-kommunal.de · Telefon 0 77 33 / 99 65 94-0**

Antwort auf eine Chiffre-Anzeige per mail oder  
 Brief an Info Kommunal, Jahnstraße 40, 78234 Engen

**SAUNA - INFRAROT**  
 Kabinen Wärmekabinen

**Gisi's Sauna Solar-Fitness Shop**

**Gabriele Weschensfelder**  
 Ausstellung – Beratung – Verkauf  
 D-78247 Hitzingen-DUCHTLINGEN  
 Tel. 0 77 31 / 4 64 85  
 www.gho.de/sauna-shop

**Redaktions- und Anzeigenschluss**  
**Montag 12 Uhr**

**Immobilien**

**Grundstück, ca. 800 qm zu verkaufen!**  
 voll erschlossen, in Gottmadingen--Bietingen. **Chiffre EN 2780755Z**

**Immobilienkaufgesuche**

**Suche Freizeitgrundstück, Wiese oder Wald im Hegau zu kaufen.** Angebote an: **Tel. 0171 812 4887**

**Mietgesuche**

**Junges Paar sucht Mietobjekt**  
 in/um Engen, ab Juli. Mietwhg./Miethaus, ab 3 Zimmer, 75qm, gerne mit Balkon/Terrasse u. Stellplatz. Vielen Dank im Voraus! **Tel. 0176 82 717 434**

**Tiermarkt**

**Hundesitter gesucht!**  
 Für unseren kleinen 4-jährigen Hund suchen wir für dienstags eine gute Betreuung. **Tel. 0176 45 98 78 96**

**Weibliche Baby-Katze gesucht!**  
**Tel. 0160 80 318 73**

**Zu verkaufen**

**Fahrradträger f. Anhängerkupplung**  
 Eufab, bis 40 kg, für 2 Fahrräder, Preis 95 € **Tel. 0162/9828574**

**Zu verschenken**

**Virtinenschrank, 40er-Jahre**  
 2 Schubladen, 2 Türen, Messingbeschläge, B/H/T 1,35 x 2,10 x 0,54m, an Selbstabholer. **Tel. 07734 - 1402**

**Gemeinsam an der Seite kranker Kinder**

Wir engagieren uns für schwerkranke Kinder, ihre Geschwister und Eltern und schenken verwaisten Familien neuen Lebensmut. Helfen Sie uns mit Ihrer Spende.

**SPENDENKONTO**  
 Sparkasse Schwarzwald-Baar  
 IBAN DE41 6945 0065 0000 0050 00  
 BIC SOLADES1VSS  
 Stichwort „Schenk mir Zukunft“



**deutsche KINDERKREBS NACHSORGE**  
 Stiftung für das chronisch kranke Kind

Infotelefon: 07705 920-500  
 www.kinderkrebsnachsorge.de

Jahnstraße 40 · 78234 Engen  
 Tel. 0 77 33/9965 94 - 0  
 Fax 077 33/9965 94 - 5690  
 E-Mail: info@info-kommunal.de

**INFO KOMMUNAL**

Redaktions- und Anzeigenschluss  
 Montag, 12 Uhr

**Gemeinde Mühlhausen-Ehingen**

**AM SPORTPLATZ. LEBENSWERT. KOMMUNIKATIV. VIELFÄLTIG.**

# MÜHLHAUSEN-EHINGEN.

**Einladung zum Info-Tag am Samstag, 18.05.2024 von 10 – 13 Uhr**




**Für Kapitalanleger:**

- noch in 2024 Mieteinnahmen +
- erhöhte Abschreibung sichern
- Mietinteressenten vorhanden

**Für Eigentümer:**

- kurzfristiger Bezug möglich
- individuelle Gestaltung sowie Bemusterung

**NEUGIERIG? Wir freuen uns auf Sie!**

**Neubauwohnungen:**

- Ein in Zusammenarbeit mit der Gemeinde entwickeltes und zukunftsfähiges Wohnkonzept für alle Generationen
- Haus A mit Service-Wohnen
- 2,5 – 4,5 Zimmer
- ✓ Durchdachte Wohnungsgrundrisse in zentraler Lage
- ✓ Helle, lichtdurchflutete Räume durch großzügige, teils bodentiefe Verglasung
- ✓ Sonnige Terrassen & Balkone
- ✓ Komfortabler Aufzug barrierefrei in alle Etagen
- ✓ Überzeugende Ausstattung
- ✓ Solide, energieeffiziente Bauweise durch unser Bauunternehmen und regionale Handwerksbetriebe
- ✓ Provisionsfreier Verkauf

**Kaufpreis: auf Anfrage**

**Manfred Löffler BAUUNTERNEHMEN**  
 88367 Hohentengen

**DREHER BAU**  
 Zuverlässigkeit seit 1816!  
 72514 Inzigkofen-Vilsingen

**Dreher Löffler GmbH**  
 Tel. 07572 76770-0, E-Mail. loeffler@mloeffler-bau.de  
 Ansprechpartner: Harald Kirchmann, Tel. 0173 5259214  
 www.bauen-mit-loeffler.de

**AMBULANTER PFLEGEDIENST**

**Freie Plätze in unserer Senioren-WG**  
Ein Apartment und ein Zimmer frei in unserer betreuten Senioren-WG. Gemeinsam den Lebensabend genießen!

**Wir bieten Ihnen:**

- Einladende Wohnräume in ruhiger Umgebung.
- Betreuung durch qualifiziertes Personal.
- Gemeinschaftliche Aktivitäten und Ausflüge.

Kontaktieren Sie uns für weitere Informationen und Besichtigungstermine.

**Tel.: 0 77 34 / 16 96**  
info@pro-aetas.de  
www.pro-aetas.de

**FÜR SIE VOR ORT!**

**Kinder Sandale**  
Größe 25 - 40  
in gold

**30%**



statt ab ~~49,95€~~  
**ab 34,97€**

Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

Gültig bis So. 26.05.2024.

**QUICK SCHUH**  
ENGEN – Bahnhofstr. 4  
GOTTMADINGEN – Erwin-Dietrich-Str. 6  
SINGEN – Scheffelstr. 33  
BCT Schuhhandel GmbH – 88471 Laupheim

**24 STUNDEN PFLEGE FÜR SENIOREN KONSTANZ**  
**CARE--by-SAUTER**  
www.care-by-sauter.com  
T.077359380227

**WALTHER Dienstleistungen**  
Hohenkräher Brühl 23, 78259 Mühlhausen-E.

Bewirb dich jetzt!  
07733 9777440  
@jobs@owdt.de

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt in Vollzeit  
**Mitarbeiter für die Industriereinigung** (m/w/d)  
zur Verstärkung unseres Teams bei der Reinigung von Maschinen und Anlagen sowie der Bodenreinigung in Produktionshallen

Insektenschutz

**Hält Plagegeister fern**

Fliegengitter von erfal bieten sicheren Schutz vor Insekten – maßgenau und in dezenter Optik.  
www.erfal.de | Räume neu erleben

**Dielenhof**  
Einkaufen direkt beim Bauern

*Familie Brendle*  
Dielenhof, 78234 Engen  
Tel.: 0 77 33/88 51  
www.dielenhof.de

- Frisch geschlachtete Suppenhühner
- hausgemachte Dinkel- und Eiernudeln
- Grillfleisch vom Rind und Schwein

Öffnungszeiten:  
Di.: 08.00–12.00 Uhr · Do.: 08.00–12.00 Uhr und 14.00–18.00 Uhr  
Fr.: 08.00–12.00 Uhr und 14.00–18.00 Uhr · Sa.: 08.00–12.00 Uhr

**HAARSTUDIO BLICKFANG**  
TANJA BACH INHABERIN

Carl-Benz-Straße 5 a  
78234 Engen-Welschingen  
TEL 07733.8406  
info@haarstudio-blickfang.de  
www.haarstudio-blickfang.de

Öffnungszeiten:  
DI - FR 8 - 12 Uhr und 13.30 - 18 Uhr  
SA 8 - 13 Uhr



Ihr erfal Fachhändler:

**30 KELLHOFER**  
Sonnenschutz – Rollläden – Fenster

Werner-von-Siemens-Str. 20a  
78239 Rielasingen  
Fon: 077 31/79 95 30  
info@kellhofer.de  
www.kellhofer.de

**erfal**

www.gib-acht-im-verkehr.de



**Vorsicht! Erst Klarsicht bringt Rundumsicht.**

Einsicht für mehr Aussicht: Sorgen Sie vor jedem Fahrtantritt für klare (Rundum-)Sicht.

Eine Verkehrssicherheitsaktion in Baden-Württemberg. GIB ACHT IM VERKEHR.

**M** RECHTSANWALT SVEN MIRIC

Erbrecht  
Handels- und Gesellschaftsrecht  
Öffentliches Baurecht

Friedrich-List-Str. 9  
78234 Engen-Welschingen  
Tel. 07733-3604747  
E-Mail info@kanzlei-miric.de  
www.kanzlei-miric.de

**Geflügelauslieferung,**  
Jungghennen usw. bitte vorbestellen!  
**Dienstag, 28. Mai 2024 und Dienstag, 25. Juni 2024**  
Anselmingen, Rathaus 11.00 Uhr  
Welschingen, Rathaus 11.15 Uhr  
Aach, Rathaus 11.30 Uhr  
Geflügelzucht J. Schulte, 05244/8914  
www.gefluegelzucht-schulte.de

Sorgen kann man teilen.

**Help!**

TelefonSeelsorge  
0800/111 0 111  
0800/111 0 222  
www.telefonseelsorge.de  
Die Deutsche Telekom ist Partner der TelefonSeelsorge.

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
Tel. 0 39 44 / 36160  
www.wm-aw.de Fa.

**Wochenmarkt**  
Jeden Donnerstag von 8 bis 12 Uhr  
auf dem Marktplatz